

Chambre des Représentants		Kamer der Volksvertegenwoordigers	
		N° 53	
Session de 1929-1930	SÉANCE du 18 Décembre 1929	VERGADERING van 18 December 1929	Zittingsjaar 1929-1930

**PROJET DE LOI**

concernant l'affiliation obligatoire des communes  
au Fonds National de Crise.

**DÉVELOPPEMENTS**

MADAME, MESSIEURS,

La proposition de loi que nous avons l'honneur de soumettre à vos délibérations, a le même but que celle qui fut déposée le 2 mars 1922 par feu M. Joseph Wauters. (Voir annexe I.)

Toutefois, nous avons tenu compte des observations émises dans le rapport qu'à cette époque M. Heyman, le Ministre actuel de l'Industrie, du Travail et de la Prévoyance sociale, a fait, au nom de la section centrale, sur la proposition de MM. Wauters et consorts: (Voir annexe II.)

Nous y ajouterons quelques brefs commentaires.

Le Fonds national de crise fut créé par arrêté royal du 31 décembre 1920.

Ce Fonds avait un double but :

- a) Subventionner les caisses d'assurance épuisées, en cas de chômage involontaire;
- b) Accorder un supplément à l'allocation octroyée par les caisses d'assurance à leurs membres-chômeurs.

Il arrive actuellement bien plus rarement qu'en 1922, que les caisses d'assurance sont épuisées. La majeure partie des dépenses du Fonds national de crise provient en réalité du supplément accordé à l'allocation obtenue par l'assurance mutuelle contre le chômage involontaire.

Ce supplément se chiffre actuellement à 9 francs par jour pour l'assuré, chef de famille; à 7 francs pour le célibataire; au surplus à fr. 3.50 pour l'épouse de l'assuré et à 3 francs pour chaque enfant à charge jusqu'à l'âge de 14 ou 16 ans, à condition que les enfants de l'assuré reçoivent un enseignement professionnel.

L'indemnité totale — allocation pour l'assurance et supplément du Fonds national de crise — ne pourra toutefois jamais dépasser les 3/4 ou les 4/5 du salaire courant, le dernier taux s'appliquant aux assurés qui ont charge de famille nombreuse.

Pour que le supplément du Fonds national de crise

**WETSONTWERP**

betreffende de verplichte aansluiting der gemeenten  
bij het Nationaal Crisisfonds.

**TOELICHTING**

MEVROUW, MIJNE HEEREN,

Het wetsvoorstel dat wij de eer hebben U voor te leggen is, wat de strekking er van betreft, juist hetzelfde als hetgeen den 2<sup>e</sup> Maart 1922 door wijlen M. Joseph Wauters werd neergelegd. (Zie bijlage I.)

Onze tekst heeft echter rekening gehouden met de opmerkingen, aangegeven in het verslag dat destijds namens de middenafdeling door M. Heyman, den tegenwoordigen Minister van Nijverheid, Arbeid en Sociale Voorzorg, over het wetsvoorstel van de heeren Wauters en cons. werd uitgebracht. (Zie bijlage II.)

Wij lichten ons voorstel beknopt toe.

Het Nationaal Crisisfonds werd gesticht bij Koninklijk besluit van 31 December 1920.

De bedoeling ervan is tweevoudig geweest :

- a) De uitgeputte verzekerkassens tegen de onvrijwillige werkloosheid tegemoet te komen;
- b) Een bijslag te verleenen op de geldelijke ondersteuning, door de verzekerkassens aan de werkloze leden uitgekeerd.

Het komt tegenwoordig heel wat minder voor dan in 1922, dat de verzekerkassens uitgeput zijn. Zoodat de grootste uitgaven van het Nationaal Crisisfonds tegenwoordig voortkomen van den bijslag die verleend wordt op de ondersteuning, die door onderlinge verzekering tegen onvrijwillige werkloosheid wordt verkregen.

Die bijslag bedraagt tegenwoordig 9 frank per dag voor een verzekerd gezinshoofd; 7 frank voor een ongehuwde; plus fr. 3.50 voor de echtgenoot van den verzekerde, en 3 frank voor elk kind ten laste tot den ouderdom van 14 of 16 jaar, dit laatste voor 't geval de kinderen van den verzekerde beroeps-onderwijs volgen.

De totale vergoeding — verzekerkings-ondersteuning en bijslag van het Nationaal Crisisfonds — blijft echter altijd beperkt tot 3/4 of 4/5 (dit laatste voor verzekerden met aanzielen kinderlast) van het gewoon arbeidsloon.

Opdat de bijslag van het Nationaal Crisisfonds

soit applicable, il faut que la commune où l'assuré-chômeur est domicilié, soit affiliée aux Fonds national de crise.

Cette affiliation oblige les communes à une intervention de 10 % au minimum dans les dépenses faites pour compte du Fonds national.

Jusqu'à présent cette affiliation est restée facultative, ce qui n'empêche que la majorité des communes belges y a adhéré. La plupart des communes de 5,000 habitants en font partie. (Voir annexe III.)

Notre proposition a pour but de mettre fin à l'adhésion facultative et de placer en conséquence les communes devant l'obligation légale d'adhérer au Fonds national de crise.

Cette obligation se justifie d'ailleurs pleinement par les considérations que nous faisons valoir ci-dessous :

La lutte contre le chômage involontaire, qui est préventive dans son action à combattre les causes, atténuante par le fait des indemnités accordées aux chômeurs, a été l'œuvre des associations professionnelles ou des syndicats.

L'organisation professionnelle s'est développée dans le sens de centrales professionnelles ayant leurs sections locales avec un même taux de cotisations et d'allocations.

L'administration du Fonds national de crise a même fixé un taux minimum de cotisation pour l'assurance-chômage, taux calculé sur le risque-chômage dans les différentes professions, ce qui a permis d'assoir ce genre d'assurance sur des bases solides.

Dans le cas où des membres d'une centrale professionnelle avec assurance mutuelle contre le chômage involontaire sont domiciliés dans des communes non affiliées au Fonds national de crise, ces membres ne peuvent jouir du supplément d'allocation du Fonds national.

Cette situation provoque toujours des froissements entre les membres d'une même centrale, ainsi que des récriminations contre l'administration communale qui est rendue responsable de cette défaveur en matière de secours de chômage.

Nous pensons ne pas nous tromper en affirmant que bon nombre de communes ne font valoir des difficultés financières que pour cacher leurs préventions contre l'organisation professionnelle et l'assurance-chômage.

Comme nous l'avons d'ailleurs fait remarquer, les communes ne doivent intervenir qu'à concurrence de 10 % dans l'indemnité de chômage garantie par le Fonds national de crise.

Et puisque les communes ne disposent que de moyens budgétaires restreints, n'ont en général qu'une population peu élevée, il s'en suit que le nombre d'ouvriers assurés y sera de même peu élevé. Nous pouvons en conclure que l'affiliation obligatoire

peut être appliquée, doivent de la sorte, faire face à la nécessité de verser une contribution au Fonds national de crise.

Die aansluiting brengt voor de gemeenten de minimum-verplichting mede, voor 10 t. h. tusschen te komen in de uitgaven die voor rekening van het Nationaal Crisisfonds worden gedaan.

Die aansluiting is tot dusverre vrijwillig gebleven. De meerderheid der Belgische gemeenten is reeds het Nationaal Crisisfonds toegetreden. Bijna al de gemeenten van 5,000 inwoners en meer zijn er bij aangesloten. (Zie bijlage III.)

Ons voorstel beoogt die vrijheid op te heffen, en de gemeenten derhalve voor de wettelijke verplichting te stellen, zich bij het Nationaal Crisisfonds aan te sluiten.

Die verplichte aansluiting verrechtvaardigt zich ten volle. We lichten dat beknopt toe :

De strijd tegen de onvrijwillige werkloosheid, preventief in den zin van 't bestrijden der oorzaken, en verzachtend door de ondersteuning aan de werklozen, is het werk geweest van de beroepsvereenigingen of de syndikaten.

De beroepsorganisatie heeft zich ontwikkeld in den zin van landelijke beroepscentralen, met plaatselijke afdeelingen, gelijke verzekeringen en gelijke ondersteuning.

Het Beheer van het Nationaal Crisisfonds heeft zelfs de minimumbijdragen voor de werkloosheidsverzekering, berekend naar het werkloosheidsrisico der onderscheiden beroepen, vastgesteld. Aldus werd de werkloosheidsverzekering op vaste gronden gevestigd.

Wanneer leden van een landelijke beroepscentrale met onderlinge verzekering tegen de onvrijwillige werkloosheid, gevestigd zijn in gemeenten die niet bij het Nationaal Crisisfonds zijn aangesloten, moeten deze leden den bijdrag van het Nationaal Crisisfonds missen.

Dat brengt altijd wrijving tusschen de leden van een en dezelfde beroepscentrale, en verbittering tegen het bestuur der gemeente, dat aansprakelijk is voor die achteruitstelling in zake ondersteuning bij werkgebrek.

Voor een aantal gemeentebesturen zal vooringenomenheid tegen de beroepsorganisatie en de onderlinge werkloosheidsverzekering wel de voornaamste oorzaak zijn van niet-aansluiting bij het Nationaal Crisisfonds. Geldelijke moeilijkheden dienen slechts als voorwendsel.

Zoals wij hiervoren reeds deden opmerken, moeten de gemeenten slechts voor 10 t. h. tusschenkommen in de werkloosheidsvergoeding, die door het Nationaal Crisisfonds wordt gewaarborgd.

Gemeenten met beperkte geldmiddelen hebben in den regel maar een beperkte bevolking. Het getal verzekerde werkliden zal dan ook wel beperkt zijn. Zoo dat de verplichte aansluiting van al de gemeenten bij het Nationaal Crisisfonds slechts gemakkelijk te

pour toutes les communes n'entraînera pour celles-ci que des charges supportables et qu'il n'en résultera aucun danger pour leur équilibre budgétaire.

Afin de permettre aux Administrations communales d'exercer une surveillance sur les assurés touchant l'indemnité, dans laquelle la commune intervient jusqu'à concurrence de 10 %, on pourra organiser un contrôle spécial, dans le sens indiqué à l'article 3 de notre proposition.

La proposition de MM. Wauters et consorts, déposée à la Chambre il y a environ huit ans, avait trouvé un accueil favorable dans toutes les sections; et la section centrale, qui se composait de MM. Rubbens, Troclet, de Géradon, Wauters, Heyman et R. Debruyne, l'avait adoptée à l'unanimité de ses membres; il en fut de même du rapport que M. Heyman avait fait au nom de la dite Commission centrale.

La seule chose qui peut donc paraître plutôt étonnante, c'est que les Chambres législatives ne l'ont point encore adoptée.

En conséquence nous avons la ferme conviction que la Chambre réservera un accueil favorable à notre proposition, et qu'elle voudra trouver dans le courant de cette session parlementaire le temps d'y apporter son vote affirmatif.

RENÉ DEBRUYNE.

## PROPOSITION DE LOI

### ARTICLE PREMIER.

Les indemnités versées en application des arrêtés royaux coordonnés organiques de l'Assurance-chômage, à des ouvriers ou à des employés affiliés à une caisse d'assurance contre le chômage involontaire agréée par l'État, sont, à raison de 10 %, à la charge des communes sur le territoire desquelles ces ouvriers ou employés sont domiciliés.

### ART. 2.

Un arrêté royal, pris à l'intervention du Ministre de l'Industrie, du Travail et de la Prévoyance sociale, réglera le mode de remboursement au Fonds national de crise, de la part incomptant aux communes.

### ART. 3.

Les communes peuvent, d'accord avec le Ministre de l'Industrie, du Travail et de la Prévoyance sociale, instituer et organiser un contrôle spécial des chômeurs domiciliés sur leur territoire.

dragen tusschenkomst der betrokken gemeenten kan medebrengen. Het financieel evenwicht der gemeentekas kan er niet door in gevaar worden gebracht.

Om de gemeentebesturen in de gelegenheid te stellen, controle uit te oefenen op de verzekerden die ondersteuning ontvangen waarvoor de gemeente voor 10 t. h. moet tusschenkomen, kan een bijzonder toezicht worden ingericht. Zie daarover artikel 3 van ons wetsvoorstel.

Het wetsvoorstel van de heeren Wauters c. s., vóór bijna acht jaren neergelegd in de Kamer, werd algemeen gunstig onthaald in de Kamerafdelingen. De middenafdeling bestond uit de heeren Rubbens, Troclet, de Géradon, Wauters, Heyman en R. Debruyne. Het werd daar algemeen aangenomen, en het verslag van den heer Heyman werd eenparig goedgekeurd.

Het baart alleen verwondering, dat de Welgevende Kamers het nog niet hebben bekraftigd.

Wij hebben de vaste overtuiging, dat ons voorstel algemeen gunstig zal worden onthaald, en dat de Welgevende Kamers wel den tijd zullen vinden om dit voorstel nog in den loopenden parlementairen zittijd te bekraftigen.

RENÉ DEBRUYNE.

## WETSVOORSTEL

### EERSTE ARTIKEL.

De vergoedingen, verleend bij toepassing der samengoedende Koninklijke besluiten betreffende de verzekeringen tegen werkloosheid, aan arbeiders en bedienden, aangesloten bij eene door den Staat aangenomen verzekeringskas tegen onvrijwillige werkloosheid, vallen, voor 10 t. h., ten bezware der gemeenten op wier grondgebied deze arbeiders of bedienden gedomicilieerd zijn.

### ART. 2.

Een Koninklijk besluit, genomen op voordracht van den Minister van Nijverheid, Arbeid en Sociale Voorzorg, zal de wijze regelen van terugval aan het Nationaal Crisisfonds; van het aandeel dat op de gemeenten weegt.

### ART. 3.

De gemeenten kunnen, in overleg met den Minister van Nijverheid, Arbeid en Sociale Voorzorg, een bijzondere controle inrichten over de op hun grondgebied gedomicilieerde werkloozen.

RENÉ DEBRUYNE,  
EM. ALLEWAERT,  
E. RUBBENS,  
PERN. MATHIEU,  
A. VANHOECK,  
HERMAN VERGELS

## ANNEXES

## ANNEXE I

N° 89. — Séance du 2 mars 1922.

## PROPOSITION DE LOI

## ARTICLE PREMIER.

Les communes sont tenues obligatoirement d'intervenir, pour 10 % dans la charge des indemnités de chômage versées, en application de l'arrêté royal du 31 décembre 1920 décrétant le Fonds national de crise, à des ouvriers ou à des employés qui y sont domiciliés et qui sont affiliés à une caisse d'assurance contre le chômage régulièrement agréée et contrôlée par le Fonds national de crise.

## ART. 2.

Le Gouvernement est autorisé à prélever sur la part des impôts directs leur revenant, les sommes dues de ce chef par les communes, et à dédommager le Fonds national de crise qui en a fait l'avance.

## ART. 3.

Les communes peuvent organiser un contrôle spécial de leurs chômeurs en s'entendant avec le Fonds national de crise et sous réserve de l'approbation, par le Ministre de l'Industrie et du Travail, des modalités de ce contrôle.

## ART. 4.

Les Ministres des Finances et de l'Industrie et du Travail sont chargés de l'application de la présente loi.

## BIJLAGEN

## BIJLAGE I

N° 89. — Vergadering van 2 Maart 1922.

## WETSVOORSTEL

## EERSTE ARTIKEL.

De gemeenten zijn verplicht, ten beloope van 10 t. h. bij te dragen in den last der werkloozenvergoedingen, bij toepassing van het Koninklijk besluit van 31 December 1920 tot oprichting van het Nationaal Crisisfonds, uitgekeerd aan werklieden of bedienden die er hunne woonplaats hebben en aangesloten zijn bij een verzekeringskas tegen de werkloosheid, behoorlijk toegelaten en nagezien door het Nationaal Crisisfonds.

## ART. 2.

Aan de Regeering wordt machtiging verleend om de sommen, uit dien hoofde verschuldig door de gemeenten, af te houden van het gedeelte der rechtstreeksche belastingen, waarop zij aanspraak hebben, en om het Nationaal Crisisfonds, dat ze heeft voorgeschoten schadeloos te stellen.

## ART. 3.

De gemeenten kunnen een bijzonder toezicht op hunne werkloozen instellen in verstandhouding met door den Minister van Nijverheid en Arbeid, van de het Nationaal Crisisfonds en behoudens goedkeuring, regeling van dit toezicht.

## ART. 4.

De Ministers van Financiën en van Nijverheid en Arbeid zijn belast met de toepassing dezer wet.

J. WAUTERS.  
MELCKMANS.  
NICHELS.  
F. VAN BELLE.  
AUG. DE BRUYNE.  
ED. FALONY.

## ANNEXE II

N° 380. — Séance du 6 juillet 1922.

## PROPOSITION DE LOI

relative à l'intervention obligatoire des communes  
dans les charges du Fonds National de Crise.

## RAPPORT

FAIT, AU NOM DE LA SECTION CENTRALE,  
PAR M. HEYMAN.

MESSIEURS,

La proposition de loi soumise aux délibérations de la Chambre émane de l'initiative parlementaire. Elle a pour but d'obliger les communes à intervenir à concurrence de 10 % dans le Fonds de crise, là où des ouvriers sont affiliés à une caisse de chômage et où ils peuvent par conséquent jouir des subsides de l'État et de leur association.

1° Rappelons tout d'abord que les ouvriers ne bénéficient de l'allocation de l'État s'élevant à 75 % qu'à condition que la commune paye les 10 % prévus par la présente proposition. En d'autres termes, le secours de crise dépend de l'intervention des communes à concurrence de 10 %.

Cette considération suffit pour démontrer l'importance de l'intervention des communes.

Là où des ouvriers sont affiliés à une caisse de chômage, il n'est pas raisonnable d'imposer aux communes bienveillantes des charges financières, que d'autres communes, comptant également des chômeurs, refusent d'assurer.

Il est préférable d'instaurer le même régime pour toutes les communes.

2° On ne saurait assez répéter que le Fonds de crise, tel qu'il existe actuellement, ne constitue pas une forme définitive d'assistance aux chômeurs involontaires. Nous souhaitons tous qu'au Fonds national de crise soit substitué le plus tôt possible une loi organique de l'assurance-chômage.

D'aucuns demandent la suppression totale du Fonds de crise à raison des nombreux abus commis par les chômeurs. On peut répondre :

1° Que l'article 3 de la présente proposition prévoit l'organisation de règlements de contrôle en vue d'aider, plus encore que dans le passé, le Fonds national de crise à combattre les abus qu'on ne saurait assez réprimer;

2° Il est établi que pour le mois d'avril 1922 — dernière statistique connue — il y avait encore 63,832 chômeurs avec 133,745 jours de chômage indemni-

## BIJLAGE II

N° 380. — Vergadering van 6 Juli 1922.

## WETSVOORSTEL

betreffende de verplichte bijdrage der gemeenten  
in de kosten van het Nationaal Crisisfonds.

## VERSLAG

NAMENS DE MIDDENAFDEELING, UITGEBRACHT  
DOOR DEN HEER HEYMAN.

MENEEREN,

Het wetsontwerp, dat aan de besprekingen der Kamer onderworpen wordt, gaat uit van het parlementair initiatief. Het heeft ten doel, de gemeenten te verplichten tusschen te komen voor 10 t. h. in het Crisisfonds, daar waar werklieden bij een werklozenkas aangesloten zijn en dientengevolge kunnen genieten van de toelagen van den Staat en van hunne vereeniging.

1° Laten wij voorerst in herinnering brengen, dat de werkloozen alleen van den bijslag van 75 t. h. door den Staat kunnen genieten, op voorwaarde dat de gemeenten de 10 t. h., door dit wetsvoorstel voorzien, betalen. Met andere woorden, de Crisisonderstand hangt af van de tusschenkomst van 10 t. h. door de gemeenten.

Deze beschouwing zal volstaan om de belangrijkheid der tusschenkomst van de gemeenten aan te tonen.

Waar de werklozen arbeiders bij een werklozenkas aangesloten zijn, is het niet redelijk, de goedezinde gemeenten financiële lasten op te leggen, welke andere gemeenten, die eveneens werkloozen hebben, weigeren op zich te nemen.

Veel beter is het, voor alle gemeenten hetzelfde regiem in te stellen.

2° Het kan niet genoeg herhaald worden dat het Crisisfonds gelijk het nu bestaat, geen definitieve vorm daarstelt voor het ondersteunen der onvrijwillige werkloozen. Wij wenschen allen dat het Crisisfonds zoo spoedig mogelijk door een organische wet op de werkloozenverzekering vervangen worde.

Sommigen vragen het totaal verdwijnen van het Crisisfonds, op grond dat er vele misbruiken bestaan, door werkloozen gepleegd. Hierop kan geantwoord worden :

1° Dat artikel 3 van het onderhavig wetsontwerp het instellen van controle-reglementen voorziet om aldus, meer nog als in 't verleden, het Nationaal Crisisfonds te kunnen helpen bij het bestrijden der misbruiken die niet genoeg kunnen beteugeld worden;

2° Dit neemt niet weg dat voor de maand April 1922 — laatste statistiek welke ons bekend is — nog 63,832 werkloozen worden aangegeven met 133,745

sés (*Revue du Travail*, juin 1922). Est-il admissible, en supprimant complètement le Fonds de crise, de priver ces 63,832 chômeurs de tout moyen d'existence? Personne, nous en sommes convaincus, n'osera le prétendre;

3° Au surplus, il y a lieu de faire observer que tout nous permet d'espérer que le chômage diminuera graduellement. Il en résultera, d'une part, une diminution du secours-chômage, mais d'autre part, la nécessité de continuer à venir en aide plus que jamais à ceux qui resteront chômeurs. Ces motifs justifient amplement l'obligation pour les communes, d'intervenir à concurrence de 10 %.

On peut se demander pourquoi cette obligation n'a pas été instaurée lors de l'institution du Fonds national de crise.

La section centrale a également regretté que l'intervention obligatoire des communes ne soit demandée qu'aujourd'hui. Toutefois, ce n'est pas, à son avis, une raison suffisante pour rejeter une proposition qui doit être considérée comme bonne en elle-même.

La section centrale a modifié le texte des articles 1 et 3 pour le rendre plus clair. Elle a supprimé l'article 2, parce que sa disposition pourrait donner lieu à de graves contestations administratives.

Pour permettre à la Chambre de juger en connaissance de cause, nous publions en annexes :

1° Le relevé des communes intervenant à concurrence de 10 % dans le Fonds de crise;

2° Le relevé des communes intervenant en 1921 et ayant retiré leur intervention en 1922.

La section centrale a approuvé, à l'unanimité moins une voix, la proposition de loi modifiée comme nous la publions en annexe.

*Le Rapporteur,*  
HENDRIK HEYMAN.

*Le Président,*  
ÉMILE BRUNET.

#### Texte proposé par la section centrale.

Les indemnités de chômage versées, en application de l'arrêté royal du 31 décembre 1920 décrétant le Fonds national de crise, à des ouvriers ou à des employés affiliés à une caisse d'assurance contre le chômage régulièrement agréée sont à concurrence de 10 % à la charge des communes où ces ouvriers ou employés sont domiciliés.

#### Supprimer.

Les communes peuvent, d'accord avec le Fonds de crise, établir des règlements, en vué du contrôle des chômeurs domiciliés sur leur territoire.

S'il y a désaccord entre les communes et le Fonds de crise, le Ministre tranchera le différend.

vergoede werkloozendagen (*Arbeidsblad* van Juni 1922). Is het aan te nemen, door het volledig afschaffen van het Crisisfonds, deze 63,832 werklozen zonder middelen van bestaan te zetten? Niemand, wij zijn er van overtuigd, zal zulks staande houden:

3° Er dient trouwens nog aangemerkt dat alles ons toelaat te verhopen dat de werkloosheid trapsgewijze dalen zal. Dat zal eenerzijds het verminderen van den werkloozenonderstand voor gevolg hebben, maar zulks brengt anderzijds mede dat de blijvende werklozen meer dan ooit door het Crisisfonds zullen moeten geholpen worden. En om die redenen juist is de vraag der verplichte tusschenkomst van de 10 t. h. riemschoots gewettigd.

De vraag kan worden gesteld : waarom is deze verplichting niet ingevoerd geworden bij het slachten zelf van het Nationaal Crisisfonds?

De middenafdeeling heeft het ook betreurd dat de verplichting der gemeentelijke tusschenkomst nu eerst gevraagd wordt, maar zij heeft hierin geene voldoende reden gezien om een voorstel te verwerpen, dat op zichzelf als iets goeds dient aangezien te worden.

De middenafdeeling heeft, om redenen van duidelijkheid, den voorgestelden tekst van de artikelen 1 en 3 gewijzigd. Zij heeft artikel 2 geschrapt, omdat de bepaling ervan zou kunnen aanleiding geven tot ergre administrative betwistingen.

Om de Kamer toe te laten met kennis van zaken te oordeelen, geven wij verder als bijlagen :

1° De namen der gemeenten welke voor 10 t. h. tusschenkomen in het Nationaal Crisisfonds;

2° De namen der gemeenten welke voor 1921 tusschenkwamen, maar hunne tusschenkomst voor 1922 hebben afgeschaft.

De middenafdeeling heeft het wetsvoorstel, gewijzigd naar haren tekst, goedgekeurd met algemene stemmen min ééne.

*De Verslaggever,*  
HENDRIK HEYMAN.

*De Voorzitter,*  
ÉMILE BRUNET.

#### Tekst voorgesteld door de middenafdeeling.

De werkloozenvergoedingen, bij toepassing van het Koninklijk besluit van 31 December 1920 tot oprichting van het Nationaal Crisisfonds uitgekeerd aan werkliden of bedienden aangesloten bij een behoorlijk toegelaten verzekeringsskas tegen de werkloosheid, zijn, ten belope van 10 t. h., ten laste van de gemeente, waar die werkliden of bedienden hunne woonplaats hebben.

#### Weg te laten.

De gemeenten kunnen, in overleg met het Crisisfonds, reglementen maken tot regeling van het toezicht op de werklozen die er hunne woonplaats hebben.

Is er geschil tusschen de gemeenten en het Crisisfonds, dan doet de Minister daarover uitspraak.

## ANNEXE III

## BIJLAGE III

**Relevé des communes intervenant à concurrence de 10 % dans les allocations payées par le Fonds National de Crise. (Dressé à la date du 1<sup>er</sup> octobre 1929.)**

*Tabel der gemeenten die voor 10 t. h. tusschenkommen in de uitgaven van het Nationaal Crisisfonds. (Opgemaakt den 1<sup>er</sup> October 1929.)*

## PROVINCE D'ANVERS — PROVINCIE ANTWERPEN

## COMMUNES (GEMEENTEN) : FONDS DE CHOMAGE : WERKLOOZENFONDS :

COMMUNES (GEMEENTEN) :	FONDS DE CHOMAGE : WERKLOOZENFONDS :	FONDS DE CHOMAGE : WERKLOOZENFONDS :
Aertselaer.	Gent.	Malines ( <i>Mechelen</i> ).
Anvers ( <i>Antwerpen</i> ).	Anvers ( <i>Antwerpen</i> ).	Tamise ( <i>Temsche</i> ).
Arendonck.	Turnhout.	Anvers ( <i>Antwerpen</i> ).
Baelen a/Nethé.	Turnhout.	Anvers ( <i>Antwerpen</i> ).
Beersel.	Lierre ( <i>Lier</i> ).	Malines ( <i>Mechelen</i> ).
Beersse.	Turnhout.	Malines ( <i>Mechelen</i> ).
Beirendrecht.	Eekeren.	Malines ( <i>Mechelen</i> ).
Berchem.	Berchem.	Malines ( <i>Mechelen</i> ).
Berlaer.	Lierre ( <i>Lier</i> ).	Malines ( <i>Mechelen</i> ).
Bevel.	Lierre ( <i>Lier</i> ).	Malines ( <i>Mechelen</i> ).
Blaesveld.	Boom.	Malines ( <i>Mechelen</i> ).
Bonheyden.	Malines ( <i>Mechelen</i> ).	Boom.
Boom.	Boom.	Herenthals.
Borgerhout.	Anvers ( <i>Antwerpen</i> ).	Lierre ( <i>Lier</i> ).
Bornhem.	Tamise ( <i>Temsche</i> ).	Anvers ( <i>Antwerpen</i> ).
Borsbeek.	Contich.	Herenthals.
Bouchout.	Contich.	Anvers ( <i>Antwerpen</i> ).
Bouwel.	Herenthals.	Boom.
Brasschaat.	Merxem.	Turnhout.
Brecht.	Anvers ( <i>Antwerpen</i> ).	Herenthals.
Breendonck.	Boom.	Boom.
Broechem.	Anvers ( <i>Antwerpen</i> ).	Lierre ( <i>Lier</i> ).
Calmpghout.	Anvers ( <i>Antwerpen</i> ).	Turnhout.
Cappellen.	Anvers ( <i>Antwerpen</i> ).	Contich.
Cappelle-au-Bois.	Malines ( <i>Mechelen</i> ).	Turnhout.
(Cappellen-op-den-Bosch).		
Casterlee.	Turnhout.	Boom.
Contich.	Contich.	Turnhout.
Deurne.	Anvers ( <i>Antwerpen</i> ).	St-Léonard ( <i>St-Lenaers</i> ).
Duffel.	Duffel.	Santvliet.
Edeghem.	Contich.	Schelle.
Eeckeren.	Eeckeren.	Schooten.
Esschen.	Anvers ( <i>Antwerpen</i> ).	Stabroek.
Eynthout.	Turnhout.	Terhagen.
Gheel.	Herenthals.	Thisselt.
Grobbendonck.	Herenthals.	Turnhout.
Hallaer.	Lierre ( <i>Lier</i> ).	Vlimmeren.
Heffen.	Malines ( <i>Mechelen</i> ).	Vosselaer.
Hemixem.	Boom.	Vorst/Campine.
Herenthals.	Herenthals.	Vorst ( <i>in de Kempen</i> ).
Herenthout.	Herenthals.	
Heyndonck.	Boom.	
Heyst-op-den-Berg.	Lierre ( <i>Lier</i> ).	

COMMUNES (GEMEENTEN) :	FONDS DE CHOMAGE : WERKLOOZENFONDS :	COMMUNES (GEMEENTEN) :	FONDS DE CHOMAGE : WERKLOOZENFONDS :
Vosselaer.	Turnhout.	Etterbeek.	Bruxelles (Brussel).
Waerloos.	Malines (Mechelen).	Everberg.	Louvain (Leuven).
Waelhem.	Contich.	Evere.	Bruxelles (Brussel).
Wavre-Notre-Dame. (O.-L.-Vrouwe-Waver).	Malines (Mechelen).	Forest (Vorst).	Bruxelles (Brussel).
Weelde.	Turnhout.	Gammerages. (Galmaerden).	Hal (Halle).
Westmalle.	Anvers (Antwerpen).	Ganshoren.	Bruxelles (Brussel).
Wiekevorst.	Lierre (Lier).	Genappe.	Court-St-Étienne.
Willebroeck.	Boom.	Genval.	Wavre (Waver).
Wilrijk.	Anvers (Antwerpen).	Glaibais.	Court-St-Étienne.
Wommelghem.	Anvers (Antwerpen).	Glaabbeek.	Tirlemont (Tienen).
Wuestwezel.	Anvers (Antwerpen).	Goidsenhoven.	Tirlemont (Tienen).
Wijneghem.	Anvers (Antwerpen).	Grez-Doiceau.	Wavre (Waver).

## PROVINCE DU BRABANT — PROVINCIE BRABANT

COMMUNES (GEMEENTEN) :	FONDS DE CHOMAGE : WERKLOOZENFONDS :	COMMUNES (GEMEENTEN) :	FONDS DE CHOMAGE : WERKLOOZENFONDS :
Aerschot.	Diest.	Héverlee.	Wavre (Waver).
Anderlecht.	Bruxelles (Brussel).	Hévillers.	Louvain (Leuven).
Assche.	Bruxelles (Brussel).	Holsbeek.	Court-St-Étienne.
Auderghem.	Bruxelles (Brussel).	Hougaerde.	Louvain (Leuven).
Autgaerden.	Tirlemont (Tienen).	Houtain-le-Val.	Tirlemont (Tienen).
Baisy-Thy.	Court-St-Étienne.	Huyssinghen.	Nivelles (Nijvel).
Baulers.	Nivelles (Nijvel).	Ittre.	Hal (Halle).
Beersel.	Bruxelles (Brussel).	Ixelles (Elsene).	Tubize (Tweebeek).
Berchem-Ste-Agathe. (Ste-Agatha-Berchem).	Bruxelles (Brussel).	Jette-St-Pierre. (St-Pieters-Jette).	Bruxelles (Brussel).
Berthem.	Louvain (Leuven).	Jodoigne (Geldenaeken).	Wavre (Waver).
Bierges (Bierk).	Wavre (Waver).	Kessel-Loo.	Louvain (Leuven).
Berghe.	Tubize (Tweebeek).	La Hulpe (Ter Hulpen).	Wavre (Waver).
Bonlez.	Wavre (Waver).	Lasnes-Chapelle St-Lambert.	Braine-l'Alleud.
Bornival.	Nivelles (Nijvel).	Lathuy.	(Eigenbrakel).
Bousval.	Court-St-Étienne.	L'Écluse (Sluyzen).	Wavre (Waver).
Braine-l'Alleud. (Eigenbrakel).	Braine-l'Alleud. (Eigenbrakel).	Lembeek.	Tirlemont (Tienen).
Braine-le-Château. (Kasteelbrakel).	Tubize (Tweebeek).	Lillois-Witterzée.	Hal (Halle).
Bruxelles (Brussel).	Bruxelles (Brussel).	Limai.	Braine-l'Alleud.
Buyssingen.	Hal (Halle).	Limelette.	(Eigenbrakel).
Caggevinne.	Diest.	Linkebeek.	Wavre (Waver).
Capelle-St-Ulric. (St-Ulrichs-Capelle).	Bruxelles (Brussel).	Loth.	Court-St-Étienne.
Céroux-Mousty.	Court-St-Étienne.	Loupoigne.	Bruxelles (Brussel).
Clabeecq.	Tubize (Tweebeek).	Lubbeek.	Hal (Halle).
Coekelberg.	Bruxelles (Brussel).	Machelen.	Nivelles (Nijvel).
Cortil-Noirmont.	Court-St-Étienne.	Marbais.	Louvain (Leuven).
Court-St-Étienne.	Court-St-Étienne.	Meerbeek.	Louvain (Leuven).
Crainhem.	Bruxelles (Brussel).	Meldert.	Tirlemont (Tienen).
Dieghem.	Bruxelles (Brussel).	Melin-Gobertange.	Wavre (Waver).
Diest.	Diest.	Merchtem.	Bruxelles (Brussel).
Dion-le-Mont.	Wavre (Waver).	Molenbeek-St-Jean. (St-Jans-Molenbeek).	Bruxelles (Brussel).
Dion-le-Val.	Wavre (Waver).	Molenstede.	Diest.
Dongelberg.	Wavre (Waver).	Monstreux.	Nivelles (Nijvel).
Droogenbosch.	Bruxelles (Brussel).	Mont-St-Guibert.	Court-St-Étienne.
Tournepepe (Dworp).	Hal (Halle).	Nethen.	Wavre (Waver).
		Nil-St-Vincent-St-Martin.	Court-St-Étienne.
		Nivelles (Nijvel).	Nivelles (Nijvel).

COMMUNES (GEMEENTEN) :	FONDS DE CHOMAGE : WERKLOOZENFONDS :	COMMUNES (GEMEENTEN) :	FONDS DE CHOMAGE : WERKLOOZENFONDS :
Ohain.	Wavre ( <i>Waver</i> ).	Woluwe-St-Pierre.	Bruxelles ( <i>Brussel</i> ).
Oisquercq.	Tubize ( <i>Tweebeek</i> ).	( <i>St-Pieters-Woluwe</i> ).	
Ophain-Bois-Seign.-Isaac.	Braine-l'Alleud. ( <i>Eigenbrakel</i> ).	Wommersom.	Tirlemont ( <i>Tienen</i> ).
Oplinter.	Tirlemont ( <i>Tienen</i> ).	Léau ( <i>Zout-Leeuw</i> ).	Tirlemont ( <i>Tienen</i> ).
Opwijck.	Bruxelles ( <i>Brussel</i> ).		
Ottignies.	Court-St-Étienne.		
Perwez.	Wavre ( <i>Waver</i> ).		
Peuthy.	Bruxelles ( <i>Brussel</i> ).		
Plancenoit	Braine-l'Alleud. ( <i>Eigenbrakel</i> ).		
Quenast.	Tubize ( <i>Tweebeek</i> ).		
Rebecq.	Tubize ( <i>Tweebeek</i> ).		
Rhôde-St-Genèse.	Bruxelles ( <i>Brussel</i> ).		
( <i>St-Genesius-Rhode</i> ).			
Rixensart.	Braine-l'Alleud. ( <i>Eigenbrakel</i> ).		
Rotselaer.	Louvain ( <i>Leuven</i> ).	Aarsele.	Thielt.
Ruysbroeck.	Bruxelles ( <i>Brussel</i> ).	Aelbeke.	Mouscron ( <i>Mouscroen</i> ).
Saintes ( <i>Ste-Renelde</i> ).	Tubize ( <i>Tweebeek</i> ).	Anseghem.	Courtrai ( <i>Kortrijk</i> ).
St-Gilles ( <i>St-Gillis</i> ).	Bruxelles ( <i>Brussel</i> ).	Ardoye.	Roulers ( <i>Roesselaere</i> ).
St-Jean-Geest.	Wavre ( <i>Waver</i> ).	Assebroeck.	Bruges ( <i>Brugge</i> ).
( <i>St-Jans Geest</i> ).		Autrije.	Courtrai ( <i>Kortrijk</i> ).
St-Josse-ten-Noode.	Bruxelles ( <i>Brussel</i> ).	Avalghem.	Courtrai ( <i>Kortrijk</i> ).
( <i>St-Joost-ten-Oode</i> ).		Bavichove.	Courtrai ( <i>Kortrijk</i> ).
Leeuw-St-Pierre.	Hal ( <i>Halle</i> ).	Becelaere.	Ypres ( <i>Ieper</i> ).
( <i>St-Pieters-Leeuw</i> ).		Beernem.	Bruges ( <i>Brugge</i> ).
St-Remy Geest.	Wavre ( <i>Waver</i> ).	Belleghem.	Courtrai ( <i>Kortrijk</i> ).
( <i>St-Remigius Geest</i> ).		Beveren/Roulers.	Roulers ( <i>Roesselaere</i> ).
Saventhem.	Bruxelles ( <i>Brussel</i> ).	( <i>Beveren/Roesselaere</i> ).	
Schaerbeek.	Bruxelles ( <i>Brussel</i> ).	Bisseghem.	Courtrai ( <i>Kortrijk</i> ).
Schaffen.	Diest.	Blankenberghe.	Bruges ( <i>Brugge</i> ).
Schem.	Diest.	Breedene.	Ostende ( <i>Oostende</i> ).
Steynockerzeel-Humel-	Bruxelles ( <i>Brussel</i> ).	Brielen.	Ypres ( <i>Ieper</i> ).
ghem.		Bruges ( <i>Brugge</i> ).	Bruges ( <i>Brugge</i> ).
Stromheek-Bever.	Bruxelles ( <i>Brussel</i> ).	Boesinghe.	Ypres ( <i>Ieper</i> ).
Testelt.	Diest.	Bulscamp.	Nieuport ( <i>Nieuwpoort</i> ).
Thildonck.	Louvain ( <i>Leuven</i> ).	Beveren s/la Lys.	Courtrai ( <i>Kortrijk</i> ).
Thines.	Nivelles ( <i>Nijvel</i> ).	( <i>Beveren a/Leie</i> ).	
Tilly.	Wavre ( <i>Waver</i> ).	Gachtem.	Iseghem.
Tirlemont ( <i>Tienen</i> ).	Tirlemont ( <i>Tienen</i> ).	Ganeghem.	Thielt.
Tremeloo.	Louvain ( <i>Leuven</i> ).	Comines ( <i>Komen</i> ).	Wervicq ( <i>Wervick</i> ).
Tubize ( <i>Tweebeek</i> ).	Tubize ( <i>Tweebeek</i> ).	Coolkerke.	Bruges ( <i>Brugge</i> ).
Uccle ( <i>Ukkel</i> ).	Bruxelles ( <i>Brussel</i> ).	Coolsboom.	Roulers ( <i>Roesselaere</i> ).
Velthem.	Louvain ( <i>Leuven</i> ).	Coyghem.	Courtrai ( <i>Kortrijk</i> ).
Villers-la-Ville.	Court-St-Étienne.	Coxyde.	Nieuport ( <i>Nieuwpoort</i> ).
Vilvorde ( <i>Vilvoorde</i> ).	Bruxelles ( <i>Brussel</i> ).	Guerne.	Courtrai ( <i>Kortrijk</i> ).
Virginal.	Tubize ( <i>Tweebeek</i> ).	Dadizeele.	Iseghem.
Vollezeele.	Hal ( <i>Halle</i> ).	Damme.	Bruges ( <i>Brugge</i> ).
Waterloo.	Braine-l'Alleud. ( <i>Eigenbrakel</i> ).	Deerlijk.	Courtrai ( <i>Kortrijk</i> ).
Watermael.	Bruxelles ( <i>Brussel</i> ).	Dentergem.	Thielt.
Wauthier-Braine.	Braine-l'Alleud. ( <i>Eigenbrakel</i> ).	De Panne.	Nieuport ( <i>Nieuwpoort</i> ).
( <i>Wouters-Brakel</i> ).	Wavre ( <i>Waver</i> ).	Dottignies ( <i>Dottenijs</i> ).	Courtrai ( <i>Kortrijk</i> ).
Wavre ( <i>Waver</i> ).	Diest.	Dudzele.	Bruges ( <i>Brugge</i> ).
Wehbecom.	Louvain ( <i>Leuven</i> ).	Eerneghem.	Ostende ( <i>Oostende</i> ).
Wilsele.	Louvain ( <i>Leuven</i> ).	Eessen.	Nieuport ( <i>Nieuwpoort</i> ).
Winxele.	Louvain ( <i>Leuven</i> ).	Elverdinghe.	Ypres ( <i>Ieper</i> ).
Woluwe-St-Étienne.	Bruxelles ( <i>Brussel</i> ).	Emelghem.	Iseghem.
( <i>St-Stevens-Woluwe</i> ).		Espierre ( <i>Spiere</i> ).	Courtrai ( <i>Kortrijk</i> ).
Woluwe-St-Lambert.	Bruxelles ( <i>Brussel</i> ).	Furnes ( <i>Veurne</i> ).	Nieuport ( <i>Nieuwpoort</i> ).
( <i>St-Lambrechts-Woluwe</i> ).		Gheluveld.	Ypres ( <i>Ieper</i> ).
		Gheluwe.	Wervicq ( <i>Wervick</i> ).
		Ghistel.	Ostende ( <i>Oostende</i> ).

## FLANDRE OCCIDENTALE — WEST-VLAANDEREN

COMMUNES (GEMEENTEN) :	FONDS DE CHOMAGE : WERKLOOZENFONDS :	COMMUNES (GEMEENTEN) :	FONDS DE CHOMAGE : WERKLOOZENFONDS :
Gits.	Roulers ( <i>Roesselaere</i> ).	St-Jean ( <i>St-Jan</i> ).	Ypres ( <i>Ieper</i> ).
Gullegem.	Courtrai ( <i>Kortrijk</i> ).	St-Michel ( <i>StMichiels</i> ).	Bruges ( <i>Brugge</i> ).
Harelbeke.	Courtrai ( <i>Kortrijk</i> ).	Staden.	Roulers ( <i>Roesselaere</i> ).
Heestert.	Courtrai ( <i>Kortrijk</i> ).	Steene.	Ostende ( <i>Oostende</i> ).
Helchin.	Mouscron ( <i>Mouscroen</i> ).	Steenkerke.	Nieuport ( <i>Nieuwpoort</i> ).
Herseaux ( <i>Herseaux</i> ).	Mouscron ( <i>Mouscroen</i> ).	Sweveghem.	Courtrai ( <i>Kortrijk</i> ).
Heule.	Courtrai ( <i>Kortrijk</i> ).	Syssele.	Bruges ( <i>Brugge</i> ).
Heyst s/Mer ( <i>Heyst a/Zee</i> )	Bruges ( <i>Brugge</i> ).	Thielt.	Thielt.
Hooglede.	Roulers ( <i>Roesselaere</i> ).	Thourout.	Bruges ( <i>Brugge</i> ).
Houthem.	Wervicq ( <i>Wervick</i> ).	Tieghem.	Courtrai ( <i>Kortrijk</i> ).
Hulste.	Courtrai ( <i>Kortrijk</i> ).	Uytkerke.	Bruges ( <i>Brugge</i> ).
Ingelmunster.	Iseghem.	Vive-St-Eloi. <i>(St-Eloo's-Vijve)</i> .	Courtrai ( <i>Kortrijk</i> ).
Iseghem.	Iseghem.	Vive-St-Bavon. <i>(St-Baafs-Vijve)</i> .	Courtrai ( <i>Kortrijk</i> ).
Knocke.	Bruges ( <i>Brugge</i> ).	Vlamerdinghe.	Thielt.
Langemark.	Ypres ( <i>Ieper</i> ).	Waeken.	Ypres ( <i>Ieper</i> ).
Lauwe.	Courtrai ( <i>Kortrijk</i> ).	Waerdamme.	Thielt.
Ledeghem.	Iseghem.	Waereghem.	Bruges ( <i>Brugge</i> ).
Lendelede.	Iseghem.	Waermaerde.	Courtrai ( <i>Kortrijk</i> ).
Lichtervelde.	Roulers ( <i>Roesselaere</i> ).	Warneton ( <i>Wasten</i> ).	Courtrai ( <i>Kortrijk</i> ).
Lisseweghe.	Bruges ( <i>Brugge</i> ).	Wervicq ( <i>Wervick</i> ).	Wervicq ( <i>Wervick</i> ).
Lombartzijde.	Nieuport ( <i>Nieuwpoort</i> ).	Westcappelle.	Bruges ( <i>Brugge</i> ).
Loo.	Nieuport ( <i>Nieuwpoort</i> ).	Westende.	Nieuport ( <i>Nieuwpoort</i> ).
Lophem.	Bruges ( <i>Brugge</i> ).	West-Roosebeke.	Roulers ( <i>Roesselaere</i> ).
Luinghe.	Mouscron ( <i>Mouscroen</i> ).	Wevelghem.	Menin ( <i>Meenen</i> ).
Marcke.	Courtrai ( <i>Kortrijk</i> ).	Wielbeke.	Thielt.
Menin ( <i>Meenen</i> ).	Menin ( <i>Meenen</i> ).	Wijnkel-St-Eloi. <i>(St-Eloo's-Winkel)</i> .	Iseghem.
Meulebeke.	Thielt.	Wulpen.	Nieuport ( <i>Nieuwpoort</i> ).
Middelkerke.	Ostende ( <i>Oostende</i> ).	Wyngene.	Thielt.
Moen.	Courtrai ( <i>Kortrijk</i> ).	Ypres ( <i>Ieper</i> ).	Ypres ( <i>Ieper</i> ).
Moere.	Ostende ( <i>Oostende</i> ).	Zandvoorde.	Ostende ( <i>Oostende</i> ).
Moorsele.	Courtrai ( <i>Kortrijk</i> ).	Zantvoorde.	Wervicq ( <i>Wervick</i> ).
Moorslede.	Roulers ( <i>Roesselaere</i> ).	Zeevencote.	Ostende ( <i>Oostende</i> ).
Mouscron ( <i>Mouscroen</i> ).	Mouscron ( <i>Mouscroen</i> ).	Zillebeke.	Ypres ( <i>Ieper</i> ).
Nieuport ( <i>Nieuwpoort</i> ).	Nieuport ( <i>Nieuwpoort</i> ).	Zonnebeke.	Ypres ( <i>Ieper</i> ).
Oostcamp.	Bruges ( <i>Brugge</i> ).	Zuyenkerke.	Bruges ( <i>Brugge</i> ).
Oostduinkerke.	Nieuport ( <i>Nieuwpoort</i> ).		
Oostkerke.	Nieuport ( <i>Nieuwpoort</i> ).		
Oostnieuwkerke.	Roulers ( <i>Roesselaere</i> ).		
Ooteghem.	Courtrai ( <i>Kortrijk</i> ).		
Ostende ( <i>Oostende</i> ).	Ostende ( <i>Oostende</i> ).		
Oudenburg.	Ostende ( <i>Oostende</i> ).		
Oyghem.	Thielt.		
Oost-Roosebeke.	Thielt.		
Paëschendaele.	Ypres ( <i>Ieper</i> ).		
Pittem.	Thielt.		
Ploegsteert.	Wervicq ( <i>Wervick</i> ).		
Poelcapelle.	Ypres ( <i>Ieper</i> ).		
Poperinghe.	Ypres ( <i>Ieper</i> ).		
Rainscapelle.	Nieuport ( <i>Nieuwpoort</i> ).		
Reckem.	Mouscron ( <i>Mouscroen</i> ).		
Rolleghem.	Mouscron ( <i>Mouscroen</i> ).		
Rolleghemcappelle.	Iseghem.		
Ruddervoorde.	Bruges ( <i>Brugge</i> ).		
Rumbeké.	Roulers ( <i>Roesselaere</i> ).		
Ruysselde.	Thielt.		
Roulers ( <i>Roesselaere</i> ).	Roulers ( <i>Roesselaere</i> ).		
St-André ( <i>St-Andries</i> ).	Bruges ( <i>Brugge</i> ).		
St-Denis ( <i>St-Denijis</i> ).	Courtrai ( <i>Kortrijk</i> ).		
Ste-Groix ( <i>Ste-Kruis</i> ).	Bruges ( <i>Brugge</i> ).		
St-Georges-ten-Distel.	Bruges ( <i>Brugge</i> ).		
	{ <i>St-Joris-en-Distel</i> }.		

## FLANDRE ORIENTALE — OOST-VLAANDEREN

COMMUNES (GEMEENTEN) :	FONDS DE CHOMAGE : WERKLOOZENFONDS :
Adegem.	Eecloo.
Aetbre ( <i>Aelter</i> ).	Eecloo.
Afsnee.	Gand ( <i>Gent</i> ).
Alost ( <i>Aalst</i> ).	Alost ( <i>Aalst</i> ).
Appels.	Termonde. <i>(Dendermonde)</i> .
Assenede.	Selzaete.
Astene.	Deynze.
Audlegem.	Termonde. <i>(Dendermonde)</i> .
Audenaerde.	Audenaerde.
Bachte-Maria-Leerne.	Deynze.

COMMUNES (GEMEENTEN) :	FONDS DE CHOMAGE : WERKLOOZENFONDS :	COMMUNES (GEMEENTEN) :	FONDS DE CHOMAGE : WERKLOOZENFONDS :
Baesrode.	Termonde. <i>(Dendermonde).</i>	Idegem.	Grammont. <i>(Geeraardsbergen).</i>
Basel.	Tamise ( <i>Temsche</i> ).	Kerkxken.	Alost ( <i>Aalst</i> ).
Beirveldé.	Gand ( <i>Gent</i> ).	Kieldrecht.	Beveren-Waes.
Bellem.	Eecloo.	Knesselaere.	Eecloo.
Berchem.	Renaix ( <i>Ronse</i> ).	Laeerne.	Wetteren.
Berlaere.	Zele.	Landegem.	Gand ( <i>Gent</i> ).
Bever.	Grammont. <i>(Geeraardsbergen).</i>	Lebbeke.	Termonde. <i>(Dendermonde).</i>
Beveren-Audenaerde.	Audenaerde.	Lede.	Alost ( <i>Aalst</i> ).
Beveren-Waes.	Beveren-Waes.	Ledeberg.	Gand ( <i>Gent</i> ).
Bouchaute.	Eecloo.	Leeuwergem.	Sottegem.
Burght.	Beveren-Waes.	Lembeke.	Eecloo.
Calcken.	Wetteren.	Leupegem.	Audenaerde.
Calloo.	Beveren-Waes.	Lokeren.	Lokeren.
Cherscamp ( <i>Serscamp</i> ).	Wetteren.	Loochristy.	Gand ( <i>Gent</i> ).
Cruybeke.	Tamise ( <i>Temsche</i> ).	Lovendegem.	Gand ( <i>Gent</i> ).
Deftinge.	Grammont. <i>(Geeraardsbergen).</i>	Machelen.	Termonde. <i>(Dendermonde).</i>
Denderbelle.	Termonde. <i>(Dendermonde).</i>	Maldegem.	Eecloo.
Denderhautem.	Ninove.	Mariakerke.	Gand ( <i>Gent</i> ).
Denderleeuw.	Alost ( <i>Aalst</i> ).	Massemen.	Wetteren.
La Pinte ( <i>De Pinte</i> ).	Gand ( <i>Gent</i> ).	Meerbeke.	Ninove.
Destelbergen.	Gand ( <i>Gent</i> ).	Meerdonck.	Beveren-Waes.
Desteldonck.	Selzaete.	Meerendré.	Gand ( <i>Gent</i> ).
Deurle.	Deynze.	Meire.	Alost ( <i>Aalst</i> ).
Deynze.	Deynze.	Meirelbeke.	Gand ( <i>Gent</i> ).
Doel.	Beveren-Waes.	Melden.	Audenaerde.
Tronchiennes ( <i>Drongen</i> ).	Gand ( <i>Gent</i> ).	Melsele.	Gand ( <i>Gent</i> ).
Edelaere.	Audenaerde.	Moerbeke.	Beveren-Waes.
Eecloo.	Eecloo.	Moerbeke-Waes.	Grammont. <i>(Geeraardsbergen).</i>
Eenaeme.	Audenaerde.	Selzaete.	Selzaete.
Eine.	Audenaerde.	Moorsel.	Alost ( <i>Aalst</i> ).
Erembodegem	Alost ( <i>Aalst</i> ).	Nederboelaere.	Grammont. <i>(Geeraardsbergen).</i>
Erpe.	Alost ( <i>Aalst</i> ).	Nederbrakel.	Renaix ( <i>Ronse</i> ).
Ertvelde.	Selzaete.	Neder-Eenaeme.	Audenaerde.
Evergem.	Gand ( <i>Gent</i> ).	Nevele.	Deynze.
Exaarde.	Lokeren.	Neygen.	Ninove.
Gand ( <i>Gent</i> ).	Gand ( <i>Gent</i> ).	Nieukerken-Waes.	St-Nicolas ( <i>St-Niklaas</i> ).
Gavere.	Deynze.	Nieuwerkerken.	Alost ( <i>Aalst</i> ).
Gentbrugge.	Gand ( <i>Gent</i> ).	Ninove.	Ninove.
Gijsegem.	Alost ( <i>Aalst</i> ).	Nukerke.	Renaix ( <i>Ronse</i> ).
Goefferdinge.	Grammont. <i>(Geeraardsbergen).</i>	Okegem.	Ninove.
Grammont. <i>(Geeraardsbergen).</i>	Grammont. <i>(Geeraardsbergen).</i>	Olsene.	Deynze.
Grembergen.	Termonde. <i>(Dendermonde).</i>	Onkerzele.	Grammont. <i>(Geeraardsbergen).</i>
Grimmingen.	Grammont. <i>(Geeraardsbergen).</i>	Oostacker.	Gand ( <i>Gent</i> ).
Goefferdinge.	Grammont. <i>(Geeraardsbergen).</i>	Opdorp.	Termonde. <i>(Dendermonde).</i>
Haeltert.	Alost ( <i>Aalst</i> ).	Ophasselt.	Grammont. <i>(Geeraardsbergen).</i>
Haesdonck.	Beveren-Waes.	Overboelaere.	Grammont. <i>(Geeraardsbergen).</i>
Humme.	Zele.	Overmeire.	Zele.
Hansbeke.	Gand ( <i>Gent</i> ).	Peteghem.	Deynze.
Herdertsem.	Alost ( <i>Aalst</i> ).	Pollaere.	Ninove.
Heusden.	Gand ( <i>Gent</i> ).	Renaix ( <i>Ronse</i> ).	Renaix ( <i>Ronse</i> ).
Hofstade.	Alost ( <i>Aalst</i> ).	Ronsele.	Eecloo.
Ilderhem.	Nieuwpoort ( <i>Nieuwpoort</i> ).	Ruyen.	Renaix ( <i>Ronse</i> ).

FONDS DE CHOMAGE : COMMUNES (GEMEENTEN) :	
WERKLOOZENFONDS :	
Saffelaere.	Selzaete.
Mont-St-Amand. <i>(St-Amandsberg).</i>	Gand ( <i>Gent</i> ).
Westrem-St-Denis. <i>(St-Denijs-Westrem).</i>	Gand ( <i>Gent</i> ).
Audenhove-Ste-Marie <i>(Ste-Maria-Audenhove).</i>	Sottegem.
Audenhove-St-Georges. <i>(St-Gooric-Audenhove).</i>	Sottegem.
Laethem-St-Martin. <i>(St-Maertens-Laethem).</i>	Deynze.
St-Nicolas ( <i>St-Niklaas</i> ). St-Paul ( <i>St-Pauwels</i> ).	St-Nicolas ( <i>St-Niklaas</i> ). St-Nicolas ( <i>St-Niklaas</i> ).
Santbergen.	Grammont. <i>(Geeraardsbergen).</i>
Sarlardinge.	Grammont. <i>(Geeraardsbergen).</i>
Schendelbeke.	Grammont. <i>(Geeraardsbergen).</i>
Schoorisse.	Renaix ( <i>Ronse</i> ).
Selzaete.	Selzaete.
Seveneecken.	Lokeren.
Sleydinge.	Gand ( <i>Gent</i> ).
Smeerhebbe-Vloersegem.	Grammont. <i>(Geeraardsbergen).</i>
Somergem.	Eecloo.
Sottegem.	Sottegem.
Steendorp.	Tamise ( <i>Temsche</i> ).
Steenhuyze.	Grammont. <i>(Geeraardsbergen).</i>
Stekene.	St-Nicolas ( <i>St-Niklaas</i> ).
Strijpen.	Sottegem.
Sulsique.	Renaix ( <i>Ronse</i> ).
Tamise ( <i>Temsche</i> ).	Tamise ( <i>Temsche</i> ).
Termonde. <i>(Dendermonde).</i>	Termonde. <i>(Dendermonde).</i>
Thielrode.	Tamise ( <i>Temsche</i> ).
Verrebroeck.	Beveren-Waes.
Viane.	Grammont. <i>(Geeraardsbergen).</i>
Vinderhaute.	Gand ( <i>Gent</i> ).
Volkegem.	Audenaerde.
Voorde.	Grammont. <i>(Geeraardsbergen).</i>
Vracene.	Beveren-Waes.
Waarschoot.	Eecloo.
Waasmunster.	Zele.
Waerbeke.	Grammont. <i>(Geeraardsbergen).</i>
Wachtebeke.	Selzaete.
Welle.	Alost ( <i>Aalst</i> ).
Westrem.	Wetteren.
Wetteren.	Wetteren.
Wichelen.	Wetteren.
Winckel-Ste-Croix. <i>(Ste-Kruis-Winckel).</i>	Selzaete.
Wondelgem.	Gand ( <i>Gent</i> ).
Zele.	Zele.
Zwijnaerde.	Gand ( <i>Gent</i> ).
Zwijndrecht.	Beveren-Waes.

## PROVINCE DU HAINAUT — HENEGOUW

FONDS DE CHOMAGE : COMMUNES (GEMEENTEN) :	
WERKLOOZENFONDS :	
Acoz.	Charleroi.
Aiseau.	Charleroi.
Anderlues.	Manage.
Antoing.	Antoing.
Arbres.	Ath.
Arquennes.	Manage.
Asquilles.	Mons ( <i>Bergen</i> ).
Ath.	Ath.
Athus.	Pâturages.
Attre.	Ath.
Augreau.	Pâturages.
Autreppe.	Pâturages.
Bailleul.	Manage.
Barry.	Leuze.
Basècles.	Leuze.
Baudour.	Mons ( <i>Bergen</i> ).
Bauffe.	Mons ( <i>Bergen</i> ).
Baugnies.	Leuze.
Beaumont.	Thuin.
Béclers.	Leuze.
Bellecourt.	Manage.
Belœil.	Leuze.
Bernissart.	Leuze.
Binche.	Manage.
Blaregnies.	Pâturages.
Blaton.	Leuze.
Blaugnies.	Pâturages.
Bléharies.	Antoing.
Boignée.	Charleroi.
Bois-de-Lessines.	Lessines ( <i>Lessen</i> ).
Bois-d'Haine.	Manage.
Bonsecours.	Leuze.
Bouffioulx.	Charleroi.
Bougnies.	Mons ( <i>Bergen</i> ).
Boussoit.	Le Rœulx.
Boussu.	Pâturages.
Bracquegnies.	Le Rœulx.
Braffe.	Leuze.
Braine-le-Comte.	Braine-le-Comte.
<i>(s Gravenbrakel).</i>	
Bray.	Le Rœulx.
Brasmenil.	Leuze.
Brueglette.	Leuze.
Brye.	Antoing.
Bury.	Charleroi.
Buzet.	Leuze.
Bouvignes.	Manage.
Callenelle.	Ath.
Calonne.	Leuze.
Cambron-Casteau.	Antoing.
Carnières.	Mons ( <i>Bergen</i> ).
Chapelle-à-Oie.	Manage.
Chapelle-à-Wattines.	Leuze.
Chapelle-lez-Herlaimont.	Leuze.
Charleroi.	Manage.

COMMUNES (GEMEENTEN) :	FONDS DE CHOMAGE : WERKLOOZENFONDS :	COMMUNES (GEMEENTEN) :	FONDS DE CHOMAGE : WERKLOOZENFONDS :
Châtelet.	Charleroi.	Havinnes.	Antoing.
Châtelineau.	Charleroi.	Havré.	Mons ( <i>Bergen</i> ).
Chaussée N.-D. Louve-gnies.	Braine-le-Comte. ( <i>'s Gravenbrakel</i> ).	Hennuyères.	Braine-le-Comte. ( <i>'s Gravenbrakel</i> ).
Chercq.	Antoing.	Heppignies.	Charleroi.
Chièvres-Vaudignies.	Ath.	Herchies.	Mons ( <i>Bergen</i> ).
Ciply.	Mons ( <i>Bergen</i> ).	Hérinnes.	Tournai ( <i>Doornik</i> ).
Couillet.	Charleroi.	Heusies.	Pâturages.
Courcelles.	Charleroi.	Hoedeng-Aimeries.	La Louvière.
Cuesmes.	Mons ( <i>Bergen</i> ).	Hoedeng-Gœgnies.	La Louvière.
Dampremy.	Charleroi.	Hollain.	Antoing.
Deux-Acren.	Lessines ( <i>Lessen</i> ).	Hornu.	Pâturages.
Dour.	Pâturages.	Horrues.	Braine-le-Comte. ( <i>'s Gravenbrakel</i> ).
Ecaussines-d'Enghien.	Braine-le-Comte. ( <i>'s Gravenbrakel</i> ).	Huissignies.	Leuze.
Ecaussines-Lalaing.	Braine-le-Comte. ( <i>'s Gravenbrakel</i> ).	Hyon.	Mons ( <i>Bergen</i> ).
Ellezelles.	Lessines ( <i>Lessen</i> ).	Irchonvelz.	Ath.
Elouges.	Pâturages.	Isières.	Thuin.
Enghien ( <i>Edingen</i> ).	Enghien ( <i>Edingen</i> ).	Jamioulx.	Mons ( <i>Bergen</i> ).
Erbisœul.	Mons ( <i>Bergen</i> ).	Jemappes.	Charleroi.
Erquelinnes.	Thuin.	Joncret.	Charleroi.
Estaimbourg.	Tournai ( <i>Doornik</i> ).	Jumet.	Mons ( <i>Bergen</i> ).
Estaimpuis.	Tournai ( <i>Doornik</i> ).	Jurbise.	Tournai ( <i>Doorniek</i> ).
Eugies.	Pâturages.	Kaïn.	Pâturages.
Evregnies.	Tournai ( <i>Doornik</i> ).	La Bouverie.	Thuin.
Familleureux.	Manage.	La Buissière.	Leuze.
Farcennes.	Charleroi.	Ladeuze.	Manage.
Fayt-le-Franc.	Pâturages.	La Hestre.	Tournai ( <i>Doornik</i> ).
Fayt-lez-Manage.	Manage.	La Glanerie.	La Louvière.
Feluy.	Manage.	La Louvière.	Tournai ( <i>Doornik</i> ).
Flénu.	Mons ( <i>Bergen</i> ).	Lamain.	Charleroi.
Fleurus.	Charleroi.	Lambusart.	Antoing.
Fontaine-l'Evêque.	Charleroi.	Laplaigne.	Charleroi.
Fontaine-Valmont.	Thuin.	Leernes.	Tournai ( <i>Doornik</i> ).
Fontenoy.	Antoing.	Leers-Nord.	Mons ( <i>Bergen</i> ).
Forchies-la-Marche.	Charleroi.	Lens.	Le Rœulx.
Frameries.	Pâturages.	Le Rœulx.	Lessines ( <i>Lessen</i> ).
Frasnes-lez-Gosselies.	Charleroi.	Lessines ( <i>Lessen</i> ).	Leuze.
Froyennes.	Tournai.	Leuze.	La Louvière.
Gallaix.	Leuze.	Leval-Trahegnie	Leuze.
Gaurain-Ramecroix.	Antoing.	Ligne.	Thuin.
Gerpignies.	Charleroi.	Lobbes.	Charleroi.
Ghlin.	Mons ( <i>Bergen</i> ).	Lodelinsart.	Charleroi.
Ghoy.	Lessines ( <i>Lessen</i> ).	Loverval.	Charleroi.
Gilly.	Charleroi.	Luttre.	Manage.
Givry.	Mons ( <i>Bergen</i> ).	Maffles.	Leuze.
Godarville.	Manage.	Maisières.	Mons ( <i>Bergen</i> ).
Gosselies.	Charleroi.	Manage.	Manage.
Goutroux.	Charleroi.	Marche-lez-Ecaussines.	Braine-le-Comte. ( <i>'s Gravenbrakel</i> ).
Gouy-lez-Piéton.	Manage.	Marchienne-au-Pont.	Charleroi.
Gozée.	Thuin.	Marzinelle.	Charleroi.
Grandglise.	Leuze.	Marcq ( <i>Mark</i> ).	Enghien ( <i>Edingen</i> ).
Grandmetz.	Leuze.	Marquain.	Tournai ( <i>Doornik</i> ).
Grandreng.	Thuin.	Masnuy-St-Jean	Mons ( <i>Bergen</i> ).
Graty.	Enghien ( <i>Edingen</i> ).	Melles.	Tournai ( <i>Doornik</i> ).
Haine-St-Paul.	La Louvière.	Mellet.	Charleroi.
Haine-St-Pierre.	La Louvière.	Merbes-le-Château.	Thuin.
Ham-sur-Heure.	Thuin.	Mesvin.	Mons ( <i>Bergen</i> ).
Hantes-Wihéries.	Thuin.	Mévergnies.	Tournai ( <i>Doornik</i> ).
Harchies.	Leuze.	Mignault.	Le Rœulx.

COMMUNES (GEMEENTEN) :	FONDS DE CHOMAGE : WERKLOOZENFONDS :	COMMUNES (GEMEENTEN) :	FONDS DE CHOMAGE : WERKLOOZENFONDS :
Monceau-sur-Sambre.	Charleroi.	Solré-sur-Sambre.	Thuin.
Mons ( <i>Bergen</i> ).	Mons ( <i>Bergen</i> ).	Souvret.	Charleroi.
Montigny-le-Tilleul.	Charleroi.	Stambreges.	Leuze.
Montigny-sur-Sambre.	Charleroi.	Steenkerque.	Enghien ( <i>Edingen</i> ).
Mont-St-Aldegonde.	La Louvière.	Templeuve.	Tournai ( <i>Doornik</i> ).
Mont-sur-Marchiennes.	Charleroi.	Tertre.	Mons ( <i>Bergen</i> )
Morlanwelz.	Tourpail ( <i>Doornik</i> ).	Thieu.	Le Rœulx.
Mourcourt.	Tournai ( <i>Doornik</i> ).	Thieulain.	Leuze.
Maulde.	Leuze.	Thiméon.	Charleroi.
Maurage.	La Louvière.	Thimougies.	Leuze.
Naast.	Braine-le-Comte. ( <i>'s Gravenbrakel</i> ).	Thorincourt.	Enghien ( <i>Edingen</i> ).
Nalinnes.	Charleroi.	Thuin.	Thuin.
Néchin.	Tournai ( <i>Doornik</i> ).	Thulin.	Pâturages.
Neufvilles.	Braine-le-Comte. ( <i>'s Gravenbrakel</i> ).	Tournai ( <i>Doornik</i> ).	Tournai ( <i>Doornik</i> ).
Nimy.	Mons ( <i>Bergen</i> ).	Tourpes.	Leuze.
Noirchain.	Mons ( <i>Bergen</i> ).	Trazegnies.	Charleroi.
Obaix.	Manage.	Trivières.	La Louvière.
Obourg.	Mons ( <i>Bergen</i> ).	Vaulx-lez-Tournai.	Antoing.
Ollignies.	Lessines ( <i>Lessen</i> ).	Vezon.	Leuze.
Orcq.	Tournai ( <i>Doornik</i> ).	Viesville.	Charleroi.
Papignies.	Lessines ( <i>Lessen</i> ).	Villerot.	Pâturages.
Pâturages.	Pâturages.	Villers-Potteries.	Charleroi.
Pecq.	Tournai ( <i>Doornik</i> ).	Ville-sur-Haine.	Le Rœulx.
Péronnes.	Enghien ( <i>Edingen</i> ).	Wagnelée.	Charleroi.
Péronnes-lez-Binche.	Le Rœulx.	Wanfercée-Baulet.	Charleroi.
Petit-Engbien. ( <i>Lettelingen</i> ).	Enghien ( <i>Edingen</i> ).	Wangenies.	Charleroi.
Petit-Rœulx.	Enghien ( <i>Edingen</i> ).	Warchin.	Tournai ( <i>Doornik</i> ).
Piéton.	Manage.	Warcoing.	Tournai ( <i>Doornik</i> ).
Pipaix.	Leuze.	Warquignies.	Pâturages.
Pironchamps.	Charleroi.	Wasmes.	Pâturages.
Pommerœul.	Leuze.	Wasmes-Audemetz-Brif- feul.	Leuze.
Pont-à-Celles.	Manage.	Wasmuël.	Pâturages.
Pont-de-Loup.	Charleroi.	Wiers.	Leuze.
Peruwelz.	Leuze.	Wihéries.	Pâturages.
Quaregnon.	Pâturages.	Willaumpis.	Leuze.
Quevauvrecamps.	Leuze.		
Quiévrain.	Pâturages.		
Rance.	Leuze.		
Ransart.	Charleroi.		
Rebaix.	Ath.		
Rèves.	Manage.		
Roselières.	Manage.		
Roucourt.	Charleroi.		
Roux.	Leuze.		
Rumes.	Charleroi.		
Rumillies.	Tournai ( <i>Doornik</i> ).		
St-Amand.	Tournai ( <i>Doornik</i> ).		
St-Denis.	Charleroi.		
St-Ghislain.	Le Rœulx.		
St-Léger.	Pâturages.		
St-Pierre-Capelle.	Tournai ( <i>Doornik</i> ).		
St-Vaast.	Enghien ( <i>Edingen</i> ).		
Sars-la-Buissière.	La Louvière.		
Seneffe.	Thuin.		
Silly.	Manage.		
Sirault.	Enghien ( <i>Edingen</i> ).		
Soignies ( <i>Zinnik</i> ).	Mons ( <i>Bergen</i> ). Braine-le-Comte. ( <i>'s Gravenbrakel</i> )		

## PROVINCE DE LIÈGE — PROVINCIE LUIK

COMMUNES (GEMEENTEN) :	FONDS DE CHOMAGE : WERKLOOZENFONDS :
Acosse.	Waremmé ( <i>Borgworm</i> ).
Alleur.	Liège ( <i>Luik</i> ).
Amay.	Huy ( <i>Hoei</i> ).
Ampsin.	Huy ( <i>Hoei</i> ).
Andrimont.	Verviers.
Angleur.	Liège ( <i>Luik</i> ).
Ans.	Liège ( <i>Luik</i> ).
Antheit.	Huy ( <i>Hoei</i> ).
Anthisnes.	Liège ( <i>Luik</i> ).
Argenteau.	Liège ( <i>Luik</i> ).
Awans.	Liège ( <i>Luik</i> ).
Awirs.	Liège ( <i>Luik</i> ).
Ayeneux.	Liège ( <i>Luik</i> ).
Aywaille.	Liège ( <i>Luik</i> ).

COMMUNES (GEMEENTEN) :	FONDS DE CHOMAGE : WERKLOOZENFONDS :	COMMUNES (GEMEENTEN) :	FONDS DE CHOMAGE : WERKLOOZENFONDS :
Baelen.	Verviers.	Grand-Axhe.	Waremme ( <i>Borgworm</i> )
Barchon.	Liège ( <i>Luik</i> ).	Grand-Hallet.	Waremme ( <i>Borgworm</i> ).
Bas-Oha.	Huy ( <i>Hoei</i> ).	Grand-Rechain.	Verviers.
Battice.	Verviers.	Grandville.	Waremme ( <i>Borgworm</i> ).
Beaufays.	Liège ( <i>Luik</i> ).	Grivegnée.	Liège ( <i>Luik</i> ).
Bellaire.	Liège ( <i>Luik</i> ).	Haccourt.	Liège ( <i>Luik</i> ).
Ben-Ahin.	Huy ( <i>Hoei</i> ).	Hamoir.	Liège ( <i>Luik</i> ).
Bergilers.	Waremme ( <i>Borgworm</i> ).	Hanefse.	Waremme ( <i>Borgworm</i> ).
Berloz.	Waremme ( <i>Borgworm</i> ).	Harzé.	Liège ( <i>Luik</i> ).
Bettincourt.	Waremme ( <i>Borgworm</i> ).	Hauset.	Eupen.
Beyne-Heusay.	Liège ( <i>Luik</i> ).	Herbesthal-Lontzen.	Eupen.
Bierset.	Liège ( <i>Luik</i> ).	Hergenrath.	Eupen.
Bilstain.	Verviers.	Hermalle-sous-Argenthal.	Liège ( <i>Luik</i> ).
Bléret.	Waremme ( <i>Borgworm</i> ).	Hermalle-sur-Huy.	Huy ( <i>Hoei</i> ).
Boirs.	Liège ( <i>Luik</i> ).	Hermée.	Liège ( <i>Luik</i> ).
Bolland.	Verviers.	Héron.	Huy ( <i>Hoei</i> ).
Boncelles.	Liège ( <i>Luik</i> ).	Herstal.	Liège ( <i>Luik</i> ).
Bovenistier.	Waremme ( <i>Borgworm</i> ).	Herve.	Verviers.
Bressoux.	Liège ( <i>Luik</i> ).	Heure-le-Romain	Liège ( <i>Luik</i> ).
Celles.	Waremme ( <i>Borgworm</i> ).	Heusy.	Verviers.
Chaineux.	Verviers.	Hocqorgne.	Huy ( <i>Hoei</i> ).
Chaudfontaine.	Liège ( <i>Luik</i> ).	Hodeige.	Waremme ( <i>Borgworm</i> ).
Chénée.	Liège ( <i>Luik</i> ).	Hodimont.	Verviers.
Cheratte.	Liège ( <i>Luik</i> ).	Hognoul.	Liège ( <i>Luik</i> ).
Chevron.	Verviers.	Hollogne-aux-Pierres.	Liège ( <i>Luik</i> ).
Ciplet.	Waremme ( <i>Borgworm</i> ).	Hollogne-sur-Geer.	Waremme ( <i>Borgworm</i> ).
Clermont.	Huy ( <i>Hoei</i> ).	Hombourg.	Verviers.
Clermont.	Verviers.	Horion-Hozémont.	Liège ( <i>Luik</i> ).
Comblain-au-Pont.	Liège ( <i>Luik</i> ).	Housse.	Liège ( <i>Luik</i> ).
Comblain-Fairon.	Liège ( <i>Luik</i> ).	Houtain-Saint-Siméon	Liège ( <i>Luik</i> ).
Cornesse.	Verviers.	Huy ( <i>Hoei</i> ).	Huy ( <i>Hoei</i> ).
Couthuin.	Huy ( <i>Hoei</i> ).	Jalhay.	Verviers.
Crisnée.	Waremme ( <i>Borgworm</i> ).	Jehay-Bodegnée.	Verviers.
Dalhem.	Liège ( <i>Luik</i> ).	Jemeppe-sur-Meuse.	Liège ( <i>Luik</i> ).
Dison.	Verviers.	Jeneffe.	Waremme ( <i>Borgworm</i> ).
Doneeel.	Waremme ( <i>Borgworm</i> ).	Julémont.	Verviers.
Embourg.	Liège ( <i>Luik</i> ).	Jupille.	Liège ( <i>Luik</i> ).
Engis.	Liège ( <i>Luik</i> ).	Juprelle.	Liège ( <i>Luik</i> ).
Ensival.	Verviers.	Kemexhe.	Waremme ( <i>Borgworm</i> ).
Esneux.	Liège ( <i>Luik</i> ).	Kettenis.	Eupen.
Eupen.	Eupen.	La Calamine.	Verviers.
Eynatten.	Eupen.	Lambertmont.	Verviers.
Fallais.	Waremme ( <i>Borgworm</i> ).	Lamine.	Waremme ( <i>Borgworm</i> ).
Fexhe-le-Haut-Clocher.	Liège ( <i>Luik</i> ).	Landen.	Waremme ( <i>Borgworm</i> ).
Fexhe-Slins.	Liège ( <i>Luik</i> ).	Landenne-sur-Meuse.	Huy ( <i>Hoei</i> ).
Filot.	Huy ( <i>Hoei</i> ).	Lantin.	Liège ( <i>Luik</i> ).
Fize-Fontaine.	Huy ( <i>Hoei</i> ).	Lantremange.	Waremme ( <i>Borgworm</i> ).
Fize-le-Marchal.	Waremme ( <i>Borgworm</i> ).	Larinne.	Waremme ( <i>Borgworm</i> ).
Flémalle-Grande.	Liège ( <i>Luik</i> ).	Lavoir.	Huy ( <i>Hoei</i> ).
Flémalle-Haute.	Liège ( <i>Luik</i> ).	Lens-sur-Geer.	Waremme ( <i>Borgworm</i> ).
Fléron.	Liège ( <i>Luik</i> ).	Les Avins.	Huy ( <i>Hoei</i> ).
Fooz.	Liège ( <i>Luik</i> ).	Liège ( <i>Luik</i> ).	Liège ( <i>Luik</i> ).
Forêt.	Liège ( <i>Luik</i> ).	Liers.	Liège ( <i>Luik</i> ).
Fraipont.	Liège ( <i>Luik</i> ).	Ligney.	Waremme ( <i>Borgworm</i> ).
Fumal.	Waremme ( <i>Borgworm</i> ).	Limbourg ( <i>Limburg</i> ).	Verviers.
Gemmenich.	Verviers.	Linchet.	Huy ( <i>Hoei</i> ).
Glain.	Liège ( <i>Luik</i> ).	Lixhe.	Liège ( <i>Luik</i> ).
Glons.	Liège ( <i>Luik</i> ).	Loncin.	Liège ( <i>Luik</i> ).
Goé.	Verviers.	Lorcé.	Liège ( <i>Luik</i> ).
Gomzé-Andoumont.	Liège ( <i>Luik</i> ).	Louveigné.	Liège ( <i>Luik</i> ).
Grâce-Berleur.	Liège ( <i>Luik</i> ).		

COMMUNES (GEMEENTEN) .	FONDS DE CHOMAGE : WERKLOOZENFONDS :	COMMUNES (GEMEENTEN) .	FONDS DE CHOMAGE : WERKLOOZENFONDS :
Magnée.	Liége ( <i>Luik</i> ).	Soumagne.	Liége ( <i>Luik</i> ).
Malmedy.	Verviers.	Spa.	Verviers.
Marchin.	Huy ( <i>Hoei</i> ).	Sprimont.	Liége ( <i>Luik</i> ).
Melen.	Liége ( <i>Luik</i> ).	Stavelot.	Verviers.
Membach.	Verviers.	Stembert.	Verviers.
Merdorp.	Waremme ( <i>Borgworm</i> ).	Strée.	Huy ( <i>Hoei</i> ).
Micheroux.	Liége ( <i>Luik</i> ).	Terwagne.	Huy ( <i>Hoei</i> ).
Milmort.	Liége ( <i>Luik</i> ).	Theux.	Verviers.
Modave.	Huy ( <i>Hoei</i> ).	Thisnes.	Waremme ( <i>Borgworm</i> ).
Moha.	Huy ( <i>Hoei</i> ).	Tihagne.	Huy ( <i>Hoei</i> ).
Momalle.	Waremme ( <i>Borgworm</i> ).	Tilff.	Liége ( <i>Luik</i> ).
Mons-lez-Liége.	Liége ( <i>Luik</i> ).	Tilleur.	Liége ( <i>Luik</i> ).
Montegnée.	Liége ( <i>Luik</i> ).	Trembleur.	Liége ( <i>Luik</i> ).
Montzen.	Verviers.	Vaux-Borset.	Huy ( <i>Hoei</i> ).
Moresnet.	Verviers.	Vaux-sous-Chèvremont.	Liége ( <i>Luik</i> ).
Mortier.	Liége ( <i>Luik</i> ).	Velroux.	Liége ( <i>Luik</i> ).
Nessonvaux.	Liége ( <i>Luik</i> ).	Verlaine.	Huy ( <i>Hoei</i> ).
Neu-Moresnet.	Eupen.	Verviers.	Verviers.
Neuville-sur-Huy.	Huy ( <i>Hoei</i> ).	Vierset-Barse.	Huy ( <i>Hoei</i> ).
Noville.	Waremme ( <i>Borgworm</i> ).	Vieux-Waleffes.	Huy ( <i>Hoei</i> ).
Ocquier.	Huy ( <i>Hoei</i> ).	Villers-aux-Tours.	Liége ( <i>Luik</i> ).
Odeur.	Waremme ( <i>Borgworm</i> ).	Villers-le-Bouillet.	Huy ( <i>Hoei</i> ).
Oleye.	Waremme ( <i>Borgworm</i> ).	Villers-le-Temple.	Huy ( <i>Hoei</i> ).
Olne.	Verviers.	Villers-l'Évêque.	Liége ( <i>Luik</i> ).
Ombret-Rausa.	Huy ( <i>Hoei</i> ).	Villers-Saint-Siméon	Liége ( <i>Luik</i> ).
Oreye.	Waremme ( <i>Borgworm</i> ).	Vinalmont.	Huy ( <i>Hoei</i> ).
Othée.	Liége ( <i>Luik</i> ).	Visé.	Liége ( <i>Luik</i> ).
Ouffet.	Liége ( <i>Luik</i> ).	Vivegnis.	Liége ( <i>Luik</i> ).
Ougrée.	Liége ( <i>Luik</i> ).	Voroux-Goreux.	Liége ( <i>Luik</i> ).
Paifve.	Liége ( <i>Luik</i> ).	Voroux-lez-Liers.	Liége ( <i>Luik</i> ).
Pepinster.	Verviers.	Vottem.	Liége ( <i>Luik</i> ).
Petit-Hallet.	Waremme ( <i>Borgworm</i> ).	Vyle-et-Tharoul.	Huy ( <i>Hoei</i> ).
Petit-Rechain.	Verviers.	Walhorn.	Eupén.
Plainevaux.	Liége ( <i>Luik</i> ).	Wandre.	Liége ( <i>Luik</i> ).
Polleur.	Verviers.	Wanze.	Huy ( <i>Hoei</i> ).
Pouisseur.	Liége ( <i>Luik</i> ).	Waremme ( <i>Borgworm</i> ).	Waremme ( <i>Borgworm</i> ).
Poupeye.	Liége ( <i>Luik</i> ).	Warnant-Dreye.	Huy ( <i>Hoei</i> ).
Pousset.	Waremme ( <i>Borgworm</i> ).	Wegnez.	Verviers.
Queue-du-Bois.	Liége ( <i>Luik</i> ).	Welkenraedt.	Waremme ( <i>Borgworm</i> ).
Raeren.	Eupen.	Wezeren.	Liége ( <i>Luik</i> ).
Ramelot.	Huy ( <i>Hoei</i> ).	Wihogne.	Verviers.
Ramet-Ivoz.	Liége ( <i>Luik</i> ).	Xhendelesse.	Liége ( <i>Luik</i> ).
Remicourt.	Waremme ( <i>Borgworm</i> ).	Xhendremael.	Liége ( <i>Luik</i> ).
Retinne.	Liége ( <i>Luik</i> ).		
Richelle.	Liége ( <i>Luik</i> ).		
Rocour.	Liége ( <i>Luik</i> ).		
Roloux.	Liége ( <i>Luik</i> ).		
Romsée.	Liége ( <i>Luik</i> ).		
Rosoux-Crenwick.	Waremme ( <i>Borgworm</i> ).		
Rouvreux.	Liége ( <i>Luik</i> ).		
Saint-André.	Liége ( <i>Luik</i> ).		
St-Georges-sur-Meuse.	Liége ( <i>Luik</i> ).		
St-Nicolas-lez-Liége.	Liége ( <i>Luik</i> ).		
Saint-Remy.	Liége ( <i>Luik</i> ).		
Saint-Séverin.	Huy ( <i>Hoei</i> ).		
Saive.	Liége ( <i>Luik</i> ).		
Seilles.	Huy ( <i>Hoei</i> ).		
Seraing-sur-Meuse.	Liége ( <i>Luik</i> ).		
Slins.	Liége ( <i>Luik</i> ).		
Soiron.	Verviers.		
Sougné-Remouchamps	Liége ( <i>Luik</i> ).		

## PROVINCE DU LIMBOURG — PROVINCIE LIMBURG

Toutes affiliées au Fonds de chômage de Hasselt.

*Allen aangesloten bij het Werkloozenfonds  
van Hasselt.*

COMMUNES (GEMEENTEN) .	FONDS DE CHOMAGE : WERKLOOZENFONDS :
Achel.	Meeswijk.
Bassenge ( <i>Bitsingen</i> ).	Meldert.
Beeck.	Membruggen.
Beeringen.	Millen.

COMMUNES (GEMEENTEN)	FONDS DE CHOMAGE : WERKLOOZENFONDS :
Berg.	Montenaken.
Beverloo.	Mopertingen.
Beverst.	Nederheim.
Bilsen.	Neer-Glabbeek.
Bocholt.	Neerharen.
Bree.	Neerpelt.
Canne.	Neeroesteren.
Caulille.	Niel-St-Truiden. <i>(Niel-St-Trond).</i>
Coninxheim.	Oostham.
Corswarem.	Op-Glabbeek.
Coursel.	Op-Grimby.
Curingen ( <i>Curange</i> ).	Op-Itter.
Cuttecoven.	Opoeteren.
Diepenbeek.	Ordingen.
Eben-Emael.	Overpelt.
Exel.	Overrepene.
Eysden.	Paal.
Fall-en-Mheer.	Peer.
Gellick.	Piringen.
Genck.	Quaedmechelen.
Gerdingen.	Quaedmechelen-Bove- lingen.
Gingelom.	Reckheim.
Gors-op-Leeuw.	Riempst.
Gorssum.	Rosmeer.
Groote-Brogel. <i>(Grand-Brogel).</i>	Rothem.
Groote-Spauwen. <i>(Grand-Spauwen).</i>	Roclenge-sur-Geer. <i>(Ruckelingen a/G.).</i>
Haelen.	Ruckelingen-Loon.
Hamont.	Rutten.
Hasselt.	Rijkhoven.
Hechtel.	Sichen-Sussen-Bolré.
Hees.	St-Huibrechts-Lille. <i>(Lille-St-Hubert).</i>
Helchteren.	St-Truiden <i>(St-Trond).</i>
Henis.	Spalbeek.
Heppen.	Stockhem.
Herck-de-Stad. <i>(Herck-la-Ville).</i>	Sutendaal.
Herderen.	Ternayen <i>(Lanaye).</i>
Heusden.	Tessenderloo.
Hoesselt.	Tongeren <i>(Tongres).</i>
Jesseren.	Tongerloo.
Kermpt.	Uilbeek.
Lanaken.	Uyckhoven.
Lanklaar.	Veldwezelt.
Lauw.	Velm.
Lommel.	Vlijtingen.
Loon.	Vroenhoven.
Lummen.	Weychmaal.
Maeseyck.	Wonk.
Mall.	Zeelhem.
Martenslinde.	Zolder.
Mechelen a/Maas. <i>(Mechelen s/Meuse).</i>	Zonhoven.

## PROVINCE DU LUXEMBOURG — LUXEMBURG

FONDS DE CHOMAGE :  
COMMUNES (GEMEENTEN) : WERKLOOZENFONDS :

Arlon ( <i>Aarlen</i> ).	Arlon ( <i>Aarlen</i> ).
Athus.	Arlon ( <i>Aarlen</i> ).
Aubange.	Arlon ( <i>Aarlen</i> ).
Bouillon.	Arlon ( <i>Aarlen</i> ).
Habay-la-Neuve.	Arlon ( <i>Aarlen</i> ).
Heinsch.	Arlon ( <i>Aarlen</i> ).
Marche.	Arlon ( <i>Aarlen</i> ).
Martelange.	Arlon ( <i>Aarlen</i> ).
Musson.	Arlon ( <i>Aarlen</i> ).
On.	Arlon ( <i>Aarlen</i> ).
St-Léger.	Arlon ( <i>Aarlen</i> ).
St-Mard.	Arlon ( <i>Aarlen</i> ).

## PROVINCE DE NAMUR — PROVINCIE NAMEN

FONDS DE CHOMAGE :  
COMMUNES (GEMEENTEN) : WERKLOOZENFONDS :

Achêne.	Namur ( <i>Namen</i> ).
Achet.	Namur ( <i>Namen</i> ).
Aische-en-Refail.	Namur ( <i>Namen</i> ).
Aisémont.	Namur ( <i>Namen</i> ).
Andenne.	Namur ( <i>Namen</i> ).
Arsimont.	Namur ( <i>Namen</i> ).
Auvelais.	Namur ( <i>Namen</i> ).
Balâtre.	Namur ( <i>Namen</i> ).
Beez.	Namur ( <i>Namen</i> ).
Belgrade.	Namur ( <i>Namen</i> ).
Berzée.	Namur ( <i>Namen</i> ).
Boninnes.	Namur ( <i>Namen</i> ).
Bonneville.	Namur ( <i>Namen</i> ).
Bouge.	Namur ( <i>Namen</i> ).
Boussu-lez-Walcourt.	Walcourt.
Bouvignes.	Namur ( <i>Namen</i> ).
Cerfontaine.	Mariembourg.
Chastres-lez-Walcourt	Walcourt.
Ciney.	Namur ( <i>Namen</i> ).
Corennes.	Namur ( <i>Namen</i> ).
Corroy-le-Château.	Namur ( <i>Namen</i> ).
Coutisse.	Namur ( <i>Namen</i> ).
Couvin.	Mariembourg.
Daussoux.	Namur ( <i>Namen</i> ).
Dave.	Namur ( <i>Namen</i> ).
Denée.	Namur ( <i>Namen</i> ).
Dinant.	Namur ( <i>Namen</i> ).
Doisches.	Mariembourg.
Durnal.	Namur ( <i>Namen</i> ).
Ernâge.	Namur ( <i>Namen</i> ).
Evelette.	Namur ( <i>Namen</i> ).
Falisolle.	Namur ( <i>Namen</i> ).
Flawinne.	Namur ( <i>Namen</i> ).

COMMUNES (GEMEENTEN) :	FONDS DE CHOMAGE WERKLOOZENFONDS :	COMMUNES (GEMEENTEN) :	FONDS DE CHOMAGE WERKLOOZENFONDS :
Floreffe.	Namur ( <i>Namen</i> ).	Moustier-sur-Sambre.	Namur ( <i>Namen</i> ).
Floriffoux.	Namur ( <i>Namen</i> ).	Namèche.	Namur ( <i>Namen</i> ).
Forville.	Namur ( <i>Namen</i> ).	Namur ( <i>Namen</i> ).	Namur ( <i>Namen</i> ).
Fosses.	Namur ( <i>Namen</i> ).	Nismes.	Namur ( <i>Namen</i> ).
Fraire.	Walcourt.	Ohey.	Namur ( <i>Namen</i> ).
Franière.	Namur ( <i>Namen</i> ).	Olloy.	Mariembourg.
Frasnes.	Mariembourg.	Onoz.	Namur ( <i>Namen</i> ).
Gelbressée.	Namur ( <i>Namen</i> ).	Oret.	Namur ( <i>Namen</i> ).
Gesves.	Namur ( <i>Namen</i> ).	Perwez.	Namur ( <i>Namen</i> ).
Godinne-sur-Meuse.	Namur ( <i>Namen</i> ).	Petigny.	Mariembourg.
Goesnes.	Namur ( <i>Namen</i> ).	Presgaux.	Mariembourg.
Grand-Manil.	Namur ( <i>Namen</i> ).	Pry.	Walcourt.
Haillet.	Namur ( <i>Namen</i> ).	Purnode.	Namur ( <i>Namen</i> ).
Ham-sur-Sambre.	Namur ( <i>Namen</i> ).	St-Martin.	Namur ( <i>Namen</i> ).
Hansinelle.	Namur ( <i>Namen</i> ).	St-Servais.	Namur ( <i>Namen</i> ).
Hanzinne.	Walcourt.	Sart-St-Laurent.	Namur ( <i>Namen</i> ).
Havelange.	Namur ( <i>Namen</i> ).	Sauvenière.	Namur ( <i>Namen</i> ).
Heer.	Namur ( <i>Namen</i> ).	Sclayn.	Namur ( <i>Namen</i> ).
Hingeon.	Namur ( <i>Namen</i> ).	Silenrieux.	Mariembourg.
Jambes.	Namur ( <i>Namen</i> ).	Sombreffe.	Namur ( <i>Namen</i> ).
Jemelle.	Namur ( <i>Namen</i> ).	Somzée.	Walcourt.
Jemeppe-sur-Sambre.	Namur ( <i>Namen</i> ).	Sovet.	Namur ( <i>Namen</i> ).
Keumiée.	Namur ( <i>Namen</i> ).	Spontin.	Namur ( <i>Namen</i> ).
Lanefte.	Walcourt.	Spy.	Namur ( <i>Namen</i> ).
Le Roux.	Namur ( <i>Namen</i> ).	Tamines.	Namur ( <i>Namen</i> ).
Ligny.	Namur ( <i>Namen</i> ).	Tarcienne.	Walcourt.
Lives.	Namur ( <i>Namen</i> ).	Thon-Samson.	Namur ( <i>Namen</i> ).
Lonzée.	Namur ( <i>Namen</i> ).	Tongrinnes.	Namur ( <i>Namen</i> ).
Lustin.	Namur ( <i>Namen</i> ).	Thy-le-Château.	Walcourt.
Malonne.	Namur ( <i>Namen</i> ).	Vaucelles.	Mariembourg.
Marche-les-Dames.	Namur ( <i>Namen</i> ).	Vedrin.	Namur ( <i>Namen</i> ).
Mariembourg.	Mariembourg.	Velaine-sur-Sambre.	Namur ( <i>Namen</i> ).
Merlemon.	Namur ( <i>Namen</i> ).	Vezin.	Namur ( <i>Namen</i> ).
Mettet.	Namur ( <i>Namen</i> ).	Villers-le-Cambon.	Namur ( <i>Namen</i> ).
Moignelée.	Namur ( <i>Namen</i> ).	Vitrival.	Namur ( <i>Namen</i> ).
Morialmé.	Walcourt.	Walcourt.	Walcourt.
Mornimont.	Namur ( <i>Namen</i> ).		

# Chambre des Représentants

# Kamer der Volksvertegenwoordigers

SESSION DE 1930-1931.	I	ZITTINGSSJAAR 1930-1931.	
Proposition, N° 53, (1929-1930) Rapport, N° 8.	Séance du 25 novembre 1930.	Vergadering van 25 November 1930.	Voorstel, Nr 53 (1929-1930) Verslag, Nr 8.

PROPOSITION DE LOI concernant l'affiliation obligatoire des communes au Fonds National de Crise.

AMENDEMENT présenté par M. VANDEN EYNDE de Rivieren.

## ARTICLE PREMIER.

1° Les indemnités versées en application des arrêtés royaux coordonnés organiques à l'assurance-chômage à des ouvriers ou à des employés affiliés à une caisse d'assurance contre le chômage involontaire agréé par l'Etat, sont, à raison de 10 % à la charge des communes sur le territoire desquelles se trouvent les usines ou établissements dans lesquels les ouvriers ou employés sont occupés.

2° SUBSIDIAIREMENT EN CAS DE NON ADOPTION DU 1° :

...à la charge des communes sur le territoire desquelles se trouvent le siège social des usines ou établissements dans lesquels les ouvriers ou employés sont occupés.

3° SUBSIDIAIREMENT EN CAS DE NON ADOPTION DU 1° ET DU 2° :

...sont à raison de 10 % à la charge du fonds des communes.

WETSVOORSTEL betreffende de verplichte aansluiting der gemeenten bij het Nationaal Crisisfonds.

AMENDEMENT door den heer VANDEN EYNDE de Rivieren ingediend.

## EERSTE ARTIKEL.

1° De vergoedingen, verleend bij toepassing der samengeordende Koninklijke besluiten betreffende de verzekeringen tegen werkloosheid, aan arbeiders en bedienden, aangesloten bij eene door den Staat aangenomen verzekeringskas tegen onvrijwillige werkloosheid, vallen, voor 10 t.h. ten bezware der gemeenten op wier grondgebied de fabrieken of inrichtingen zich bevinden, in dewelke de arbeiders of bedienden gebezigt zijn.

2° SUBSIDIAIR, IN GEVAL 1° NIET AANGENOMEN WORDT :

...ten bezware der gemeenten op wier grondgebied de maatschappelijke zetel van de fabriek of de inrichtingen zich bevindt, in dewelke de arbeiders of bedienden gebezigt zijn.

3° SUBSIDIAIR, IN GEVAL NOCH 1° NOCH 2° AANGENOMEN WORDEN :

...vallen, voor 10 t.h. ten bezware van het Fonds der gemeenten.

Oscar VANDEN EYNDE de RIVIEREN.



# Chambre des Représentants

# Kamer der Volksvertegenwoordigers

SESSION DE 1930-1931.	II	ZITTINGSJAAR 1930-1931.
Proposition, N° 53, (1929-1930) Rapport, N° 8-Amend. I.	Séance du 26 novembre 1930.	Vergadering van 26 Novem- ber 1930.  Voorstel, Nr 53 (1929-1930) Verslag, Nr 8 - Amend. I.

PROPOSITION DE LOI concernant l'affiliation obligatoire des communes au Fonds National de Crise.

AMENDEMENT présenté par le GOUVERNEMENT.

## ARTICLE PREMIER.

Les allocations du Fonds National de Crise versées en application des arrêtés royaux ordonnés organiques de l'assurance chômage à ou à des employés des ouvriers affiliés à une caisse d'assurance contre le chômage involontaire agréée par l'Etat, sont, à raison de 10 %, à la charge des communes sur le territoire desquelles ces ouvriers ou employés sont domiciliés.

LE MINISTRE DE L'INDUSTRIE, DU TRAVAIL ET DE LA PREVOYANCE SOCIALE,

H. HEYMAN.

WETSVOORSTEL betreffende de verplichte aan-  
sluiting der gemeenten bij het  
Nationale Crisisfonds.

AMENDEMENT door de REGEERING ingediend.

## EERSTE ARTIKEL.

De toelagen van het Nationaal Crisisfonds, verleend bij toepassing der samengeordende Koninklijke besluiten betreffende de verzekering tegen werkloosheid, aan arbeiders en bedienden, aangesloten bij eene door den Staat aangenomen verzekeringskas tegen onvrijwillige werkloosheid, vallen, voor 10 t.h., ten baze van de gemeenten op wier grondgebied deze arbeiders of bedienden gedomicilieerd zijn.

DE MINISTER VAN NIJVERHEID,  
ARBEID EN SOCIALE VOORZORG,



# Chambre des Représentants

# Kamer der Volksvertegenwoordigers

ZITTINGSSJAAR 1930-1931.	III	SESSION DE 1930-1931.
Voorstel, Nr 53 (1929-1930) Verslag, Nr 8. Amendementen : I en II.		Proposition, N° 53 (1929-1930) Rapport, N° 8. Amendements : I et II.

WETSVOORSTEL betreffende de verplichte aan-sluiting der gemeenten bij het Nationaal Crisisfonds.

AMENDEMENT door den heer DECONINCK ingediend.

### ART. 3.

DIT ARTIKEL DOEN LUIDEN ALS VOLGT :

De gemeenten moeten, in overleg met den Minister van Nijverheid, Arbeid en Sociale Voorzorg, een bijzondere controle inrichten over de op hun grondgebied gedomicilieerde werkloozen.

PROPOSITION DE LOI concernant l'affiliation obligatoire des communes au Fonds National de Crise.

AMENDEMENT présenté par M. DECONINCK.

### ART. 3.

MODIFIER CET ARTICLE COMME SUIT :

Les communes doivent, d'accord avec le Ministre de l'Industrie, du Travail et de la Prévoyance Sociale, instituer et organiser un contrôle spécial, des chômeurs domiciliés sur leur territoire.

J. DECONINCK.



# Chambre des Représentants

# Kamer der Volksvertegenwoordigers

SESSION DE 1930-1931.	IV	ZITTINGSSJAAR 1930-1931.
Proposition, N° 53 (1929- Rapport, N° 8. 1930) Amend. : I à III.	Séance du 2 dé- cembre 1930.	Vergadering van 2 Decem- ber 1930.  Voorstel, Nr 53 (1929- Verslag, Nr 8. 1930). Amend. : I tot III.

PROPOSITION DE LOI concernant l'affiliation obligatoire des communes au Fonds National de Crise

AMENDEMENT présenté par M. MELCKMANS.

## ARTICLE PREMIER.

AJOUTER L'ALINEA SUIVANT A L'ARTICLE PREMIER :

Le montant des indemnités à payer aux chômeurs, y compris les indemnités éventuelles de la Caisse auxiliaire et des subventions des pouvoirs publics, ne peut excéder les trois quarts du salaire.

Toutefois, cette limite est portée aux quatre cinquièmes pour le chef de famille de trois enfants de moins de 14 ans et par enfant de plus de 14 ans et moins de 16 ans fréquentant un établissement d'instruction ou une école professionnelle où se trouvant par suite d'incapacité physique dans l'impossibilité de travailler.

## Subsidiairement.

Les allocations prévues à l'art. 22 de l'Arrêté royal du 25 octobre 1930 concernant l'assurance contre le chômage involontaire ne seront pas comprises pour fixer la limite des indemnités, à payer aux chômeurs, prévues à l'article 9 du même Arrêté royal.

WETSVOORSTEL betreffende de verplichte aan-  
sluiting der gemeenten bij het  
Nationale Crisisfonds.

AMENDEMENT door den H. MELCKMANS ingediend.

## EERSTE ARTIKEL.

DE VOLGENDE ALINEA AAN HET EERSTE ARTIKEL TOE-  
VOEGEN :

Het bedrag van de aan de werkloozen uit te keeren vergoedingen, met inbegrip van de even-tuele vergoedingen van de Hulpkas en van de toelagen der openbare machten, mag niet de drie vierde van het salaris overschrijden.

Deze grens wordt echter tot vier vijfde gebracht voor het gezinshoofd hebbende drie kinderen van minder dan 14 jaar en voor elk kind, boven de 14 jaar en minder dan 16 jaar, dat een onderwijsinrichting of een vakschool bezoekt of, ten gevolge van lichamelijke onbe-kwaamheid, niet tot werken in staat is.

## Subsidiair.

De bij artikel 22 van het Koninklijk besluit van 25 October 1930, betreffende de verzekering tegen de onvrijwillige werkloosheid, voorziene toelagen zullen niet in aanmerking komen voor het vaststellen van het maximumcijfer der aan de werkloozen uit te keeren vergoedingen voor-zien bij artikel 9 van hetzelfde Koninklijk besluit.

G. MELCKMANS. E. VAN WALLEGHEM. F. FISCHER. VANDEMEULEBROUCKE. J. VANDEVELDE.
---

